

Az Apple által Önnek felkínált jelen 2. sz. melléklet elfogadás gombjára kattintva Ön az Apple-lel együtt beleegyezik, hogy az Ön és az Apple között jelenleg érvényben lévő Apple Developer Program licencszerződés (a továbbiakban: „Szerződés”) a jelen 2. sz. melléklet hozzáadásával módosuljon (amely az esetlegesen meglévő 2. sz. melléklet helyébe lép). A jelen dokumentum eltérő rendelkezésének hiányában minden nagybetűs kifejezés a Szerződésben meghatározott jelentéssel bír.

2. sz. melléklet

1. Megbízott és Képviselő kinevezése

1.1 Ön ezennel az Apple-t és az Apple leányvállalatait (a továbbiakban együttesen „Apple”) az alábbiaknak jelöli ki: (i) az Ön megbízottjának a Licencelt alkalmazások a jelen 2. sz. melléklet A. függelékének 1. szakaszában (amely módosulhat) felsorolt régiókban található Végfelhasználók részére történő forgalmazására és rendelkezésre bocsátására; és (ii) az Ön képviselőjének a Licencelt alkalmazások a jelen 2. sz. melléklet A. függelékének 2. szakaszában (amely módosulhat) felsorolt régiókban található Végfelhasználók részére történő forgalmazására és szolgáltatására a Teljesítési időszak alatt. A választható App Store-régiók naprakész listáját – amelyet az Apple időről időre frissíthet – megtalálja az App Store Connect eszközben. Ön ezzel hozzájárul, hogy az Ön számára és az Ön nevében az Apple forgalmazza és elérhetővé tegye a Licencelt alkalmazásokat, amelyeket a végfelhasználók letölthetnek egy vagy több App Store-ból. A jelen 2. sz. melléklet vonatkozásában a következő fogalom meghatározások alkalmazandók:

(a) „Ön”: a kifejezés magában foglalja azokat az App Store Connect-felhasználókat is, akiket Ön feljogosított arra, hogy az Ön nevében beküldjék a Licencelt alkalmazásokat és a kapcsolódó metaadatokat; és

(b) „Végfelhasználó”: az alkalmazásokat megvásárló felhasználó, valamint minden más olyan felhasználó, aki a vásárló fiókján keresztül a Családi megosztás vagy a Hagyatéki kontaktok funkcióval jogosult használni az alkalmazást. Intézményi ügyfelek esetében a „Végfelhasználó” az intézményi vásárló által a Licencelt alkalmazás használatára feljogosított személyt, a megosztott eszközökön történő telepítések kezeléséért felelős intézményi rendszergazdát, valamint magukat a jogosult intézményi vásárlókat jelenti, beleértve az Apple által jóváhagyott oktatási intézményeket is, amelyek a Licencelt alkalmazásokat alkalmazottaik, megbízottjaik és kapcsolt vállalkozásaik általi használatra szerezhetik be.

(c) A jelen 2. sz. melléklet alkalmazásában a „Licencelt alkalmazás” kifejezés magában foglalja a szoftveralkalmazásban kínált minden tartalmat, funkciót, bővítményt, matricát, illetve szolgáltatást.

1.2 Az Apple jelen 2. sz. melléklet 1.1. szakasza szerinti megbízásának elősegítése érdekében Ön ezennel felhatalmazza és utasítja az Apple-t, hogy:

(a) az Ön nevében az Ön által az App Store Connect eszközben megjelölt régiókban található Végfelhasználóknak a Licencelt alkalmazásokra vonatkozó megrendeléseket értékesítsen, illetve tőlük ilyen megrendeléseket szerezzen és kapjon;

(b) a Szerződés feltételeinek megfelelően tárhelyszolgáltatást nyújtson Önnek annak érdekében, hogy lehetővé tegye a Licencelt alkalmazások tárolását és a Végfelhasználók hozzáférését a Licencelt alkalmazásokhoz, valamint, hogy lehetővé tegye az ilyen Licencelt alkalmazások harmadik fél általi hosztolását, kizárólag az Apple által meghatározott vagy engedélyezett módon;

(c) másolatokat készítsen, formázza és más módon előkészítse a Licencelt alkalmazásokat a Végfelhasználók általi beszerzésre és letöltésre, beleértve a Biztonsági megoldás és a Szerződésben meghatározott egyéb optimalizációk hozzáadását;

(d) lehetővé tegye, vagy – a Mennyiségi tartalomvásárlások határon átnyúló átruházása esetén – megszervezze, hogy a Végfelhasználók hozzáférjenek és újra hozzáférjenek a Licencelt alkalmazások példányaihoz, hogy a Végfelhasználók egy vagy több App Store-on keresztül beszerezhessék és elektronikusan letölthessék az Ön által fejlesztett Licencelt alkalmazásokat, a Licencelt alkalmazással

kapcsolatos információkat és a kapcsolódó metaadatokat. Ezen túlmenően Ön ezennel engedélyezi az Ön Licencelt alkalmazásainak 2. sz. melléklet értelmében történő terjesztését a jelen a következők általi használatra: (i) több Végfelhasználó számára, abban az esetben, ha a Licencelt alkalmazást olyan egyéni fiókkal vásárolják meg, amelyhez más családtagok is tartoznak a Családi megosztáson keresztül, beleértve az Ön választása szerint az App Store Connect eszközben jelzett, a jelen 2. sz. melléklet végrehajtása előtt végrehajtott vásárlásokat is; (ii) a Végfelhasználó jogosult Hagyatéki kontaktjai számára, hogy hozzáférjenek az Ön Licencelt alkalmazásához, valamint az iCloudban tárolt kapcsolódó információkhoz és metaadatokhoz a <https://support.apple.com/HT212360> oldalon leírtak szerint; és (iii) egyetlen intézményi ügyfélnek a Mennyiségi tartalmi szolgáltatáson keresztül a Végfelhasználói általi használatra és/vagy olyan eszközökre történő telepítésre, amelyekhez nem tartoznak Apple-fiókok, és amelyek az adott intézményi ügyfél tulajdonában vagy ellenőrzése alatt állnak, összhangban a Mennyiségi tartalmakra vonatkozó feltételekkel és programkövetelményekkel;

(e) a Végfelhasználók által a Licencelt alkalmazásokért fizetendő vételárról számlát állítson ki;

(f) (f) felhasználja (i) a Licencelt alkalmazások képernyőképeit, előnézeti képeit és/vagy legfeljebb 30 másodperces részleteit; (ii) a Licencelt alkalmazásokhoz kapcsolódó védjegyeket és logókat; és (iii) a Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos információkat promóciós célokra marketinganyagokban és ajándékkártyákon, valamint járműveken történő megjelenítésekkel kapcsolatban, kivéve a Licencelt alkalmazások azon részeit, védjegyeit vagy logóit, illetve a Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos azon információkat, amelyek promóciós célú felhasználására Ön nem jogosult, és amelyeket Ön írásban megjelöl akkor, amikor a Licencelt alkalmazásokat a jelen 2. sz. melléklet 2.1. szakaszában foglaltak szerint az Apple-nek átadja. Továbbá felhasználja az Ön által az Apple észszerű kérésére rendelkezésére bocsátott képeket és egyéb anyagokat promóciós célokra marketinganyagokban és ajándékkártyákon, valamint a járműveken történő megjelenítésekkel kapcsolatban;

(g) más módon használja a Licencelt alkalmazásokat, a Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos információkat és a kapcsolódó metaadatokat, amennyiben az észszerűen szükséges a Licencelt alkalmazások jelen 2. sz. melléklet szerinti forgalmazása és rendelkezésre bocsátása kapcsán. Ön elfogadja, hogy a jelen 2. sz. melléklet 1.2. szakaszában leírt jogokért jogdíj vagy egyéb ellentételezés nem fizetendő; és

(h) elősegíti az Ön által Licencelt alkalmazások kiadás előtti verzióinak („Bétatesztelés”) terjesztését az Ön által kijelölt Végfelhasználók számára összhangban a Szerződéssel, a hozzáférhetőséggel és az App Store Connect eszközben időről időre frissített egyéb programkövetelményekkel. Az ilyen Bétatesztelés vonatkozásában Ön ezennel lemond minden arra vonatkozó jogáról, hogy az Alkalmazása ilyen előzetes verzióinak terjesztéséért és letöltéséért vételárat, bevételt vagy egyéb díjat szedjen. Ön továbbá elfogadja, hogy továbbra is Ön felel a harmadik feleknek fizetendő olyan jogdíjak vagy egyéb kifizetések teljesítéséért, amelyek az Ön előzetes verziójú Licencelt alkalmazásainak terjesztésével és használatával kapcsolatosak, valamint az azon területekre vonatkozó valamennyi törvénynek való megfelelésért, ahol az ilyen Bétatesztelésre sor kerül. Az egyértelműség kedvéért: ebben az esetben a terjesztésért nem fizetendő jutalék az Apple-nek.

1.3 A felek tudomásul veszik és megállapodnak abban, hogy a jelen 2. sz. melléklet szerinti jogviszonyuk az adott esettől függően az A. függelék 1. szakaszában leírtak szerinti, megbízó és megbízott, vagy az A. függelék 2. szakaszában leírtak szerinti, megbízó és képviselő közötti jellegű, és hogy Ön mint megbízó kizárólagosan felelős a jelen 2. sz. mellékletben meghatározottak szerint a Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos vagy ezekhez kapcsolódó minden követelésért és kötelezettségért. A felek tudomásul veszik és megállapodnak abban, hogy az Apple-nek a jelen 2. sz. melléklet szerinti, Ön által az adott esettől függően az Ön megbízottjaként vagy képviselőjeként való kijelölése nem kizárólagos. Ön ezúton kijelenti és szavatolja, hogy Ön rendelkezik vagy élhet azokkal a jogokkal, amelyek ahhoz szükségesek, hogy az Apple-t és az Apple leányvállalatait az Ön világméretű megbízottjává és/vagy képviselőjévé nevezze ki az Ön Licencelt alkalmazásainak rendelkezésre bocsátása tekintetében, illetve, hogy az Apple és az Apple leányvállalatai ilyen kinevezésének megvalósulása nem sérti vagy csorbítja bármilyen harmadik fél jogait.

1.4 A jelen 2. sz. melléklet értelmében a „Teljesítési időszak” a Szerződés hatálybalépésének napján kezdődő és a Szerződés vagy annak bármely megújításának utolsó napján lejáró időszakot jelenti; azzal a kitételrel, hogy az Apple Ön megbízottjaként és képviselőjeként való kinevezése a Szerződés lejáratá után

egy észszerű, harminc (30) napot meg nem haladó megszűnési időszak alatt továbbra is hatályban marad, továbbá azzal, hogy kizárólag az Ön Végfelhasználói tekintetében a jelen 2. sz. melléklet 1.2. szakaszának (b), (c) és (d) pontja a Szerződés megszűnése vagy lejáta után is hatályban marad, hacsak Ön a jelen 2. sz. melléklet 5.1. és 7.2. pontjai alapján másként nem rendelkezik.

2. A Licencelt alkalmazások elküldése az Apple-nek

2.1 Ön az App Store Connect eszköz vagy az Apple által biztosított egyéb mechanizmus segítségével, az Ön saját költségén, az Apple által előírt formátumban és módon juttatja el az Apple-nek a Licencelt alkalmazásokat, a Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos információkat és a kapcsolódó metaadatokat, amelyek a Licencelt alkalmazások Végfelhasználóknak történő, a jelen 2. sz. melléklettel összhangban levő rendelkezésre bocsátásához szükségesek. A 2. sz. melléklet alapján az Apple-nek eljuttatandó metaadatok a következőket tartalmazzák: (i) minden egyes Licencelt alkalmazás címét és verziószámát; (ii) az Ön által megjelölt régiókat, amelyeknek tekintetében kéri, hogy az Apple a Végfelhasználók számára az adott Licencelt alkalmazások letöltését engedélyezze; (iii) a szerzői jogokra vagy egyéb szellemi tulajdonjogokra vonatkozó közleményeket; (iv) az Ön adatvédelmi irányelveit; (v) a Végfelhasználói licencszerződést (a továbbiakban: „EULA”), ha van ilyen, a 2. sz. melléklet 4.2. szakasza szerint; és (vi) a Dokumentációban és/vagy az App Store Connect eszközben meghatározott, időről időre frissített további metaadatokat, beleértve az Apple márkájú hardvereken a tartalmak keresésének és feltárásának javítására szolgáló metaadatokat.

2.2. Ön szoftvereszközök, biztonságos FTP-cím és/vagy az Apple által előírt bármely más továbbítási módszer segítségével juttatja el az Apple részére a Licencelt alkalmazásokat.

2.3 Ön ezennel tanúsítja, hogy az Ön által a jelen 2. sz. melléklet alapján az Apple-nek átadott valamennyi Licencelt alkalmazás az Egyesült Államokból az A. függelékben felsorolt valamennyi régióba történő kivitele engedélyezett, az összes alkalmazandó jogszabály követelményeinek megfelelően, beleértve, de nem kizárólagosan az Amerikai Egyesült Államok szövetségi törvénykönyve 15. címe 730–774. részeit, az exportigazgatási törvényt. Ön ezenfelül kijelenti és szavatolja, hogy az Ön által az Apple-nek beküldött Licencelt alkalmazások egyik verziója sem tartozik az Egyesült Államok szövetségi törvénykönyve 22. címe 120–130. részei, a nemzetközi fegyverkereskedelmi törvény hatálya alá, és nem katonai végfelhasználók vagy végfelhasználások számára tervezték, készítették, módosították vagy konfigurálták őket. A jelen 2.3. szakasz általános érvényének korlátozása nélkül, Ön tanúsítja, hogy (i) a Licencelt alkalmazások egyike sem tartalmaz, használ vagy támogat semmilyen adattitkosítást vagy kriptográfiai funkciót; vagy (ii) amennyiben bármely Licencelt alkalmazás tartalmaz, használ vagy támogat ilyen adattitkosítási vagy kriptográfiai funkciókat, Ön tanúsítja, hogy Ön betartotta az Egyesült Államok exportigazgatási törvényét, és rendelkezik az Egyesült Államok Kereskedelmi Minisztériumának Ipari és Biztonsági Hivatala (a továbbiakban: „BIS”) által kiadott exportbesorolási határozat (CCATS) PDF-másolatával, illetve a BIS-hez benyújtott önbesorolási jelentésekkel, valamint az adott Licencelt alkalmazásra vonatkozóan importengedélyeket előíró más régiók megfelelő engedélyeivel, és kérésre az Apple rendelkezésére bocsátja azokat. Ön tudomásul veszi, hogy az Apple az Ön jelen, 2.3. pontban foglalt nyilatkozatára támaszkodik, amikor engedélyezi a végfelhasználóknak, hogy a jelen 2. melléklet szerint elérjék és letöltsék a Licencelt alkalmazásokat.

A jelen 2.3. szakaszban foglalt kivételével az Apple felel az exportigazgatási törvény követelményeinek való megfelelésért, amikor a Végfelhasználók számára engedélyezi a Licencelt alkalmazásokhoz való, jelen 2. sz. melléklet szerinti hozzáférést és azok letöltését.

2.4. Ön felelős az olyan korhatár-besorolások vagy szülői figyelmeztetések megállapításáért és megvalósításáért, amelyeket az alkalmazandó kormányrendeletek, minősítő testület(ek), szolgálat(ok) vagy más szervezetek (a továbbiakban külön-külön: „Minősítő testület”) írnak elő az Ön által az Ön Licencelt alkalmazásában kínált videós, televíziós, játék- vagy egyéb tartalmakra vonatkozóan a Terület összes településén. Ön felelős azért is, hogy szükség esetén tartalomkorlátozó eszközöket vagy korellenőrző funkciókat biztosítson, mielőtt a felnőtteknek szóló vagy más módon szabályozott tartalmakat elérhetővé teszi a végfelhasználóknak a Licencelt alkalmazásban.

3. A Licencelt alkalmazások rendelkezésre bocsátása a Végfelhasználóknak

3.1 Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Apple az Ön megbízottjaként és/vagy képviselőjeként eljárva az Ön nevében tárhelyet biztosít, vagy a jelen 2. sz. melléklet 1.2. szakasza (b) pontja értelmében lehetővé teheti a jogosult harmadik felek számára a Licencelt alkalmazások hosztolását, és engedélyezi a Végfelhasználók számára a Licencelt alkalmazások letöltését. Ön felelős azonban az Ön által az In-App Purchase API segítségével értékesített tartalmak vagy szolgáltatások tárhelyének biztosításáért és szolgáltatásáért, kivéve az olyan tartalmakat, amelyek magában a Licencelt alkalmazásban szerepelnek (azaz az Alkalmazáson belüli vásárlás egyszerűen feloldja a tartalmat), illetve a jelen Szerződés 2. mellékletének 3.3. szakasza szerint az Apple által hosztolt tartalmakat. Az Apple az Ön nevében az összes Licencelt alkalmazást az App Store Connect eszközben szereplő – az Apple által időről időre frissíthető – árlistában meghatározott, az Ön által saját belátása szerint kijelölt árkategóriában értékesíti a Végfelhasználók számára. Ezen túlmenően Ön az App Store Connecten keresztül választása szerint utasíthatja az Apple-t, hogy a Licencelt alkalmazásokat az Ön által megállapított árkategória 50%-ának megfelelő kedvezménnyel forgalmazza a jogosult intézményi ügyfelek számára. Ön saját belátása szerint bármikor megváltoztathatja bármely Licencelt alkalmazás árkategóriáját az App Store Connect eszközben szereplő – időről időre frissített – árlistával összhangban. Az Ön megbízottjaként és/vagy képviselőjeként az Apple kizárólagosan felelős a Végfelhasználók által a jelen 2. sz. melléklet értelmében beszerzett Licencelt alkalmazások után a Végfelhasználók által fizetendő valamennyi ellenérték beszedéséért.

3.2. Abban az esetben, ha a Licencelt alkalmazások bármelyikének Végfelhasználók részére történő értékesítése vagy rendelkezésre bocsátása az alkalmazandó jogszabályok szerint bármilyen forgalmi, használati, áru- és szolgáltatási, hozzáadottérték-, távközlési vagy más hasonló adó vagy illeték hatálya alá tartozik, a Licencelt alkalmazások Végfelhasználók részére történő értékesítése után fizetendő adó beszedésének és bevallásának felelőssége a jelen 2. sz. melléklet B. függelékével összhangban kerül meghatározásra, amely időről időre frissül az App Store Connect webhelyen keresztül. Az Ön kizárólagos felelőssége, hogy az App Store Connect webhelyen keresztül – amely időről időre frissülhet – pontos adatokat válasszon ki és tartsa azokat naprakészen az Ön Licencelt alkalmazásainak adóügyi besorolásához. Ezek az adó kategóriák az Ön Licencelt alkalmazásainak értékesítésére és rendelkezésre bocsátására vonatkoznak. Az Ön Licencelt alkalmazásainak adó kategóriáival kapcsolatos Ön általi módosítások csak azután lépnek hatályba a Licencelt alkalmazások jövőbeli értékesítésére vonatkozóan, hogy az Apple észszerű időn belül feldolgozza a módosításokat. A Licencelt alkalmazások adó kategóriájára vonatkozó módosítások nem vonatkoznak a Licencelt alkalmazások olyan értékesítéseire, amelyek azelőtt történtek, hogy az Apple feldolgozza volna az adó kategóriákkal kapcsolatos módosításokat.

Ha bármelyik adóhatóság pontatlannak ítéli meg az Ön Licencelt alkalmazásainak adóügyi besorolását, az ezzel járó adóügyi következmények kizárólag Önt terhelik. Ha az Apple észszerű belátása szerint úgy ítéli meg, hogy az Ön Licencelt alkalmazásainak adó kategóriába sorolása pontatlan, az Apple fenntartja a jogot, hogy az Önt megillető összegeket letétbe helyezze mindaddig, amíg Ön nem korrigálja az adó kategóriába sorolást. Az adó kategorizálás korrekcióját követően az Apple levonja a pontatlanságból eredő bírságokat és kamatokat, és a jelen 2. sz. melléklet rendelkezéseivel összhangban kamatmentesen továbbítja Önnek az Apple által az Ön számára letétbe helyezett fennmaradó összegeket. Ön köteles az Apple-t kártalanítani és mentesíteni az adóhatóságok bármelyikének bármely, a forgalmi, használati, áru- és szolgáltatási, hozzáadottérték-, távközlési vagy egyéb adó vagy illeték fizetési hátraléka vagy túlfizetése miatti követelésével, valamint az ezekre vonatkozó büntetésekkel és/vagy kamatokkal szemben.

3.3 A felek adóügyi megfelelési kötelezettségeinek teljesítése érdekében az Apple megköveteli, hogy Ön megfeleljen a jelen 2. sz. melléklet C. függelékében vagy az App Store Connect oldalon felsorolt követelményeknek, többek között (i) az Ön lakóhelye szerinti régiótól és (ii) az Ön által megjelölt azon régióktól függően, amelyeknek vonatkozásában Ön kéri, hogy az Apple a Licencelt alkalmazásokhoz hozzáférést engedélyezzen. Abban az esetben, ha az Apple az Ön Licencelt alkalmazásai vételárának megfelelő összegeket azelőtt szedi be, mielőtt Ön az Apple rendelkezésére bocsátotta volna a jelen 2. sz. melléklet C. függelékében előírt adódokumentációt, az Apple dönthet úgy, hogy nem folyósítja Önnek ezeket az összegeket, és azokat az Ön számára letétbe helyezi mindaddig, amíg Ön nem bocsátja az Apple rendelkezésére a szükséges adódokumentációt. Az Apple az Öntől kapott összes szükséges adóügyi

dokumentum kézhezvételét követően a jelen 3.3. szakasz alapján az Apple által az Ön számára letétbe helyezett összegeket kamat nélkül kifizeti Önnek a jelen 2. sz. melléklet rendelkezéseivel összhangban.

3.4 Az Apple a jelen 2. sz. melléklet értelmében az Ön megbízottjaként és/vagy képviselőjeként nyújtott szolgáltatásainak ellentételezéseként az alábbi jutalékokra jogosult:

(a) A Licencelt alkalmazások Végfelhasználóknak történő értékesítése esetén az Apple-t az egyes Végfelhasználók által fizetendő összes vételár harminc százalékának (30%) megfelelő jutalék illeti meg. Kizárólag azon előfizetések automatikus megújítása esetén, amelyeket olyan ügyfelek vásároltak, akik egy évnél hosszabb fizetett előfizetési szolgáltatással rendelkeznek egy Előfizetési csoporton belül (a fogalom meghatározást lásd alább), és az esetleges Fenntartási türelmi időszakok vagy Megújítás-hosszabbítási időszakok sérelme nélkül, az Apple az egyes Végfelhasználók által fizetendő összes ár tizenöt százalékának (15%) megfelelő jutalékokra jogosult minden egyes további megújítás esetén. A Fenntartási türelmi időszak az ügyfél előfizetésének megszűnése (pl. lemondás vagy nem fizetés miatt) és az ugyanazon Előfizetési csoporton belüli új előfizetés kezdete közötti időtartamot jelenti, feltéve, hogy ez az időtartam nem haladja meg a 60 napot (az időtartam hosszúsága módosulhat). A Megújítás-hosszabbítási időszak azt az időtartamot jelenti, amellyel Ön az ügyfél előfizetésének megújítási dátumát további költségek nélkül meghosszabbítja. Az Apple-t a jelen 3.4. szakasz (a) pontja alapján megillető jutalékok meghatározása vonatkozásában a Végfelhasználók által fizetendő árak a jelen 2. sz. melléklet 3.2. szakaszában meghatározottaknak megfelelően nettó árak.

(b) App Store Small Business Program. Azon Fejlesztők esetében, akik megfelelnek az App Store Small Business Programban való részvétel feltételeinek, és a programban való részvételüket az Apple jóváhagyta, az Apple a Licencelt alkalmazások a jelen 2. sz. melléklet B. függelékében felsorolt, az App Store Connect webhelyen keresztül időről időre frissített régiókban található Végfelhasználóknak való értékesítéséért az egyes Végfelhasználók által fizetendő összes ár 15%-ának megfelelő, csökkentett jutalékokra jogosult. Ön az App Store Small Business Programban való részvételének jóváhagyására a Szerződés, a jelen 2. sz. melléklet és a következő feltételek szerint lehet jogosult:

Ön és az Önhöz Társított fejlesztői fiókok az előző naptári évben (a továbbiakban: „naptári év”) tizenkét (12) pénzügyi hónap alatt összesen legfeljebb 1 000 000 amerikai dollár bevételt (az Apple jutalékával és bizonyos adókkal és korrekciókkal csökkentett értékesítés) értek el az Apple a szokásos üzleti gyakorlatának megfelelő számítás szerint.

Az App Store Small Business Programba való jelentkezéshez meg kell adnia az Apple-nek az Önre és az Önhöz Társított fejlesztői fiókokra vonatkozó összes kért információt. Ha egy Társított fejlesztői fiókkal való kapcsolatában változás következik be, Önnek frissítenie kell ezeket az információkat. „Társított fejlesztői fiók” bármely olyan fiók az Apple Developer Programban, amely (i) az Ön tulajdonában van vagy az Ön ellenőrzése alatt áll, vagy (ii) amely az Ön fiókját birtokolja vagy ellenőrzi. Így például, mint a Szerződés és a jelen 2. sz. melléklet feltételeit elfogadó természetes vagy jogi személy, Társított fejlesztői fiókkal rendelkezik, ha az alábbiak bármelyike fennáll:

- Ön többségi (több mint 50%-os) vállalati, egyéni vagy társas érdekeltséggel rendelkezik egy másik Apple Developer Program-tagfiók tulajdonlásában vagy részvényeiben.
- Egy másik Apple Developer Program-tag többségi (több mint 50%-os) vállalati, egyéni vagy társas érdekeltséggel rendelkezik az Ön fiókjának tulajdonlásában vagy részvényeiben.
- Ön végső döntéshozatali jogkörrel rendelkezik egy másik Apple Developer Program-tag fiókja felett.
- Az Apple Developer Program egy másik tagja végső döntéshozatali jogkörrel rendelkezik az Ön fiókja felett.

Önnek és az Ön Társított fejlesztői fiókjainak az Apple Developer Program szabályok szerint eljáró tagjainak kell lenniük.

Amint az Ön és az Önhöz Társított fejlesztői fiókok összbevétele meghaladja az 1 000 000 amerikai dollárt a folyó naptári évben, a 2. sz. melléklet 3.4. szakaszának (a) pontjában meghatározott standard jutalékkulcsot számítjuk fel Önnek a naptári év hátralévő részében.

Az Apple minden egyes pénzügyi hónapban a hónap végét követő tizenöt (15) napon belül határozza meg a jogosultságot és hagyja jóvá a jogosult Fejlesztők App Store Small Business Programban való részvételét.

Ha az Ön és az Önhöz Társított fejlesztői fiókok összbevétele egy jövőbeli naptári évben nem haladja meg az 1 000 000 amerikai dollárt, akkor az ezt követező naptári évben Ön újra jogosulttá válhat az App Store Small Business Programban való részvételi jóváhagyásra.

Ha Ön átruházóként vagy átvevőként (a továbbiakban: „Alkalmazás átruházásában részes fél”) részt vesz egy Licencelt alkalmazás átruházásában, az adott Licencelt alkalmazáshoz kapcsolódó bevételek beszámításra kerülnek az Alkalmazás átruházásban részes felek teljes bevételének az App Store Small Business Programban való részvételre való jogosultság meghatározásához szükséges kiszámításakor. Például, ha Ön az App Store Connect eszközzel átad egy Licencelt alkalmazást az Ön fejlesztői fiókjából egy másik fejlesztői fiókba, akkor az átruházott Licencelt alkalmazáshoz kapcsolódó bevételek beleszámítanak az Ön teljes bevételébe és annak a fejlesztői fióknak a teljes bevételébe is, amelynek Ön a Licencelt alkalmazást átadta. Ha egy Licencelt alkalmazást egy adott naptári évben többször is átruháznak, az adott Licencelt alkalmazáshoz kapcsolódó bevételeket minden egyes Alkalmazásban részes fél teljes bevételének kiszámításakor figyelembe veszik.

Ön és az Önhöz Társított fejlesztői fiókok kizárásra kerülnek az App Store Small Business Programból, illetve az Apple saját belátása szerint törlésre kerülnek, ha Ön vagy az Önhöz Társított fejlesztői fiókok bármilyen gyanús, félrevezető, csalárd, helytelen, törvénytelen vagy tisztességtelen cselekedetet vagy mulasztást követnek el az App Store Small Business Programban való részvételre való jogosultsággal kapcsolatban (pl. hamis vagy pontatlan információk megadása az Apple számára, több Apple Developer Program-fiók létrehozása vagy használata az App Store Small Business Programban való tisztességtelen előnyszerzés érdekében).

E rendelkezés megsértése esetén az Apple visszatarthatja az Önt és az Önhöz Társított fejlesztői fiókokat megillető kifizetéseket.

Ha Ön nem fizeti meg időben és teljes összegben az Apple-nek Ön által az Apple-nek bármely, Ön és az Apple között fennálló megállapodás alapján vagy azzal összefüggésben kifizetendő összegeket, az Apple a jogszabályok által megengedett mértékben jogosult áll bármikor levonni vagy visszavonni az ilyen összegeket az Ön részére az Apple által e megállapodás értelmében fizetendő bármely összegből (beleértve az Apple által az Ön nevében a végfelhasználóktól beszedett összegeket is), függetlenül attól, hogy feltételes vagy meghatározott összegű vagy más típusú fizetendő összegekről van-e szó. Ön ezenfelül elfogadja, hogy az Apple-nek az a joga, amely a jogszabályok által megengedett mértékben lehetővé teszi, hogy az Apple levonja vagy visszavonja az Ön által az Apple-nek fizetendő összegeket minden olyan összeg esetén fennáll, amellyel Ön vagy az Ön kapcsolt vállalatai, illetve az Ön közvetlen vagy közvetett irányítása, szabályozása vagy Önnel közös irányítás alá tartozó felek (tehát például az Ön képviselői, vagy olyan felek, akiknek az irányítása, szabályozása mellett Ön eljár, vagy amelyekkel Ön közös irányítás alatt áll, tehát például az Ön megbízói) tartoznak az Apple-nek, a kapcsolt vállalatainak, valamint az anya- vagy leányvállalatainak.

Hacsak a jelen 2. sz. melléklet 3.2. szakasza másként nem rendelkezik, az Apple a jelen 3.4. szakaszban meghatározott jutalékokra az adók vagy egyéb állami illetékek levonása nélkül jogosult, beleértve az Ön, az Apple vagy bármely Végfelhasználó bármilyen adóját vagy egyéb, hasonló kötelezettségét a Licencelt alkalmazások rendelkezésre bocsátásával vagy használatával kapcsolatban. Az Apple által fejlesztett Licencelt alkalmazások értékesítése esetén az Apple nem jogosult jutaléokra.

3.5 A Végfelhasználónak a jelen dokumentum alapján biztosított Licencelt alkalmazás áráként a Végfelhasználótól befolyt összegek beszedésekor az Apple levonja az adott Licencelt alkalmazásra vonatkozó jutalékának teljes összegét, valamint az Apple által a jelen dokumentum 3.2. és 3.4. szakasza alapján beszedett adókat, és az említett vételár fennmaradó részét az Ön részére kifizeti, illetve jóváírja az Ön javára az Apple szokásos üzleti gyakorlatának megfelelően, beleértve a következőket: az összegek kifizetése

(i) kizárólag elektronikus átutalással történik; (ii) havi minimális kifizetési összeghatárokhoz kötött; (iii) megköveteli, hogy Ön bizonyos, a kifizetéssel kapcsolatos információkat adjon meg az App Store Connect oldalon; és (iv) a fenti követelményekre is figyelemmel legkésőbb negyvenöt (45) nappal annak a havi időszaknak a lezárását követően történik, amelyben a megfelelő összeget az Apple a Végfelhasználótól megkapta. Legkésőbb negyvenöt (45) nappal az egyes havi időszakok végét követően az Apple az App Store Connect webhelyen az Ön rendelkezésére bocsát egy kellően részletes értékesítési jelentést, amelyen Ön azonosítani tudja az adott havi időszakban értékesített Licencelt alkalmazásokat és az Apple által Önnek folyósítandó teljes összeget. Ön ezennel tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Apple a jelen 3.5. szakaszban megfelelően jutalékra jogosult bármely Licencelt alkalmazás Végfelhasználónak történő rendelkezésre bocsátása után, még akkor is, ha az Apple nem tudja beszélni az adott Licencelt alkalmazás árát az adott Végfelhasználótól. Abban az esetben, ha az Apple által bármely Végfelhasználótól bármely Licencelt alkalmazásért kapott vételár az Apple és Ön között megállapított kifizetési pénznemtől eltérő pénznemben van, az adott Licencelt alkalmazás vételárát át kell számítani a kifizetési pénznemre, és az Apple által Önnek kifizetendő összeget a Teljesítési időszakra rögzített, az App Store Connect eszközben feltüntetett, időről időre frissített árfolyamnak megfelelően kell meghatározni, a jelen 2. sz. melléklet 3.1. szakasza szerint. Az Apple az App Store Connect alkalmazásban lehetőséget biztosíthat arra, hogy Ön megjelölhessen egy elsődleges pénznemet az Ön által a kifizetések fogadására kijelölt bankszámlához (a továbbiakban: „Megjelölt pénznem”). Az Apple utasíthatja az Apple bankját, hogy a Megjelölt pénznemtől eltérő pénznemben történő kifizetéseket a Megjelölt pénznemre váltsa át az Ön részére történő kifizetés előtt. Ön elfogadja, hogy az ilyen kifizetések összegéből levonhatók az Apple bankja által felszámított devizaárfolyam-különbözetek vagy díjak. Továbbra is Ön felelős az Ön bankja vagy az Ön bankja és az Apple bankja közötti közvetítő bankok által felszámított díjak (pl. átutalási díjak) megfizetéséért.

3.6 Abban az esetben, ha az Apple jutalékát vagy bármely Végfelhasználó által a Licencelt alkalmazások bármelyikéért fizetendő árat (i) bármilyen forrásadó vagy hasonló adó; vagy (ii) bármilyen értékesítési, használati, áru- és szolgáltatási, hozzáadottérték-, távközlési vagy egyéb adó vagy illeték, amelyet nem az Apple szed be a jelen melléklet 3.2. szakasza alapján; vagy (iii) bármilyen más adó vagy egyéb, bármilyen jellegű állami illeték terheli, az ilyen adó vagy illeték teljes összege kizárólag az Ön számláját terheli, és nem csökkenti az Apple-t a jelen 2. sz. melléklet alapján megillető jutalékot.

3.7 Abban az esetben, ha az Apple által az Ön részére teljesített bármely kifizetést forrásadó vagy hasonló adó terheli, a forrásadó vagy hasonló adó teljes összege kizárólag az Ön számlája terhére kerül felszámításra, és nem csökkenti az Apple-t az adott tranzakció után megillető jutalékot. Ha az Apple megalapozottan úgy véli, hogy ilyen adó fizetendő, az Apple az ilyen forrásadó vagy hasonló adó teljes összegét levonja az Önnek járó bruttó összegből, és a teljes visszatartott összeget befizeti az illetékes adóhatóságoknak. Az Apple csak akkor alkalmaz az alkalmazandó jövedelemadó-egyezményben előírt csökkentett forrásadó-kulcsot, amennyiben van ilyen, ha Ön az Apple-nek benyújtja az adott jövedelemadó-egyezményben előírt vagy az Apple számára egyébként kielégítő dokumentációt, amely elégséges annak igazolásához, hogy Ön jogosult a csökkentett forrásadó-kulcsra. Az Ön időben, írásban, az Apple által észszerűen kijelölt módon benyújtott kérésére az Apple kereskedelmi szempontból észszerű erőfeszítéseket tesz annak érdekében, hogy tájékoztassa Önt az Apple által az illetékes adóhatóságoknak az Ön nevében befizetett forrásadó vagy hasonló adó mértékéről. Ön köteles kártalanítani és mentesíteni az Apple-t az illetékes adóhatóságok bármely, a forrásadó vagy hasonló adók fizetési hátralékára vonatkozó követeléseivel, valamint az ezek után járó büntetésekkel és/vagy kamatokkal szemben, beleértve, de nem kizárólagosan, a forrásadó csökkentett mértékének kedvezményére való jogosultságára vagy az arra való jogosulatlanságára vonatkozó téves állításnak vagy nyilatkozatnak tulajdonítható hátralékokat.

3.8 Ön az In-App Purchase API használatával automatikusan megújuló előfizetéseket kínálhat a kiválasztott Területeken a jelen 2. sz. melléklet feltételeinek megfelelően, feltéve, hogy:

(a) Az automatikus megújítási funkciónak heti, havi, kéthavi, háromhavi, féléves vagy éves alapon kell működnie, az Ön által az App Store Connect eszközben Ön által kiválasztott áron. Előfizetéséhez több időtartamot és szolgáltatási szintet is felajánlhat, és lehetősége lesz ezeket az előfizetési tételeket az Előfizetői csoportokon belül társítani és rangsorolni, hogy az ügyfelek könnyedén magasabb vagy alacsonyabb szintre léphessenek, és válthassanak az Előfizetési csoportok kínálta lehetőségek között. Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy amikor egy előfizető magasabb szintre lép vagy csoportot vált (kivéve az eltérő

időtartammal járó váltásokat), akkor az új szolgáltatási szint azonnal kezdetét veszi, és az Ön bevételei ennek megfelelően módosulnak, amikor pedig az előfizető alacsonyabb szintet választ, az új szolgáltatás az aktuális előfizetési időszak végén lép életbe.

(b) Ön köteles egyértelműen és jól láthatóan közölni a felhasználókkal az automatikusan megújuló előfizetésekre vonatkozó alábbi információkat:

- Az automatikusan megújuló előfizetés címét, amely megegyezhet az alkalmazáson belüli termék nevével
- Az előfizetés időtartamát
- Az előfizetés árát, és adott esetben az egységenkénti árat

Az Ön saját adatvédelmi szabályzatára és felhasználási feltételeire mutató hivatkozásoknak szerepelniük kell az Ön Licencelt alkalmazásán belül.

(c) Önnek az ajánlatot a teljes előfizetési időszak alatt biztosítania kell, ahogyan az meghirdetésre került, beleértve az Ön által engedélyezett Számlázási türelmi időszakot is, és amennyiben Ön megsérti a 2. sz. melléklet 3.8. szakaszának jelen (c) pontját, Ön ezennel felhatalmazza és utasítja az Apple-t, hogy a Végfelhasználónak az adott előfizetésért a Végfelhasználó által fizetett ár teljes összegét, vagy annak az Apple saját belátása szerint meghatározott részét visszatérítse. A Számlázási türelmi időszak azt az időszakot jelenti, amely alatt a Fejlesztők vállalják, hogy ingyenesen biztosítják a fizetős szolgáltatást azoknak a felhasználóknak, akik számlázási hiba miatt nem fizetnek. Abban az esetben, ha az Apple visszatéríti a Végfelhasználónak az árat, Ön köteles visszatéríteni vagy jóváírni az Apple-nek az adott előfizetés árával megegyező összeget. Ön tudomásul veszi, hogy e rendelkezés ismételt megsértése esetén az Apple gyakorolhatja a jelen 2. sz. melléklet 7.3. szakasza szerinti jogait.

3.9 Amikor Ön ármódosítást hajt végre egy meglévő előfizetési elemén, az App Store Connect eszközben jelezve szándékát választhatja, hogy a meglévő ügyfelei számára megtartja a jelenlegi árakat. Amikor Ön olyan régiókban emel árat a meglévő előfizetőknek, ahol ehhez a végfelhasználó hozzájárulása szükséges, az előfizetők felszólítást kapnak az új ár áttekintésére és elfogadására, különben az automatikus megújítási funkció letiltásra kerül.

3.10 Amennyiben Ön az Ön Licencelt alkalmazásán belül vagy azon kívül automatikusan megújuló előfizetéseket hirdet és kínál eladásra, ezt az összes jogi és szabályozási követelménynek megfelelően kell tennie.

3.11 A Licencelt alkalmazásokon belül vásárolt előfizetési szolgáltatásoknak alkalmazáson belüli vásárlást kell használniuk.

Az In-App Purchase API használata mellett (ahogyan azt az Irányelvek 3.1.3(a) „Olvasóalkalmazások” pontja ismerteti) a Licencelt alkalmazás olyan tartalmakat (konkrétan: magazinokat, újságokat, könyveket, hanganyagokat, zenéket és videókat) is megjeleníthet vagy lejátszhat, amelyeket a Licencelt alkalmazáson kívül kínálnak (például az Ön webhelyén keresztül), feltéve, hogy Ön nem hivatkozik az ilyen tartalmak külső ajánlataira, illetve nem forgalmazza azokat a Licencelt alkalmazáson belül. Ezen korlátozás az amerikai egyesült államokbeli áruházi felületre nem vonatkozik. Ön felelős a Licencelt alkalmazáson kívül biztosított tartalmakhoz való hozzáférés ellenőrzéséért.

3.12 Ha az Ön Licencelt alkalmazása időszakostartalom-alapú (pl. magazinok és újságok), az Apple az Ön rendelkezésére bocsáthatja a Végfelhasználó fiókjához kapcsolódó nevet, e-mail-címet és irányítószámot, amennyiben a Végfelhasználó automatikusan megújuló előfizetést vásárol az In-App Purchase API-n keresztül, feltéve, hogy az adott felhasználó beleegyezik az Önnek való adatszolgáltatásba, továbbá feltéve, hogy az ilyen adatokat Ön kizárólag saját termékei népszerűsítésére használja fel, és ezt szigorúan az Ön nyilvánosan közzétett adatvédelmi szabályzatának megfelelően teszi, amely egy példányának könnyen megtekinthetőnek kell lennie a Licencelt alkalmazásban, és ahhoz a felhasználónak hozzá kell járulnia. Ön ösztönzőként felajánlhatja az előfizetés ingyenes meghosszabbítását is, ha a felhasználó beleegyezik, hogy elküldi ezeket az információkat.

3.13 Ajánlati kódokat is használhat a Licencelt alkalmazások népszerűsítésére a kiválasztott Területeken a Szerződés, a jelen 2. sz. melléklet és a következő feltételek szerint:

(a) Az Ajánlati kód az Apple által az Ön számára a jelen feltételek szerint biztosított kód, amely lehetővé teszi, hogy az a Végfelhasználó, akinek Ön egy vagy több Ajánlati kódot biztosít, letöltse az Ön Licencelt alkalmazását, vagy hozzáférjen ahhoz.

(b) Az Ön az App Store Connect eszközön keresztül benyújtott kérésére az Apple elektronikus úton juttatja el Önnek az Ajánlati kódokat. Az Ajánlati kódok a Végfelhasználók számára az Ön részére történő kézbesítéssel válnak aktívvá, az Ön Licencelt alkalmazása elérhetőségének függvényében.

Azok az Ajánlati kódok, amelyek már nem aktívak, nem terjeszthetők a Végfelhasználók számára olyan Területeken, ahol Ön nem jogosult a Licencelt alkalmazás értékesítésére vagy terjesztésére.

Ön nem exportálhat Ajánlati kódot a Területeken kívüli használatra, és nem állíthatja, hogy Ön erre jogosult vagy képes.

Az Ajánlati kódok elvesztésének és átruházásának kockázata Önre száll az Önnek való kézbesítéssel.

Ön köteles betartani azoknak a Területeknek az alkalmazandó jogszabályait, ahol az Ajánlati kódokat terjeszti.

(c) Az Apple nem vállal felelősséget az Ajánlati kódokkal kapcsolatos anyagok kidolgozásáért vagy előállításáért, kivéve magukat az Ajánlati kódokat.

Ön nem értékesítheti az Ajánlati kódokat, és nem fogadhat el semmilyen formában fizetést, természetbeni ellentételezést vagy egyéb kompenzációt az Ajánlati kódok terjesztésével kapcsolatban, és ezt a harmadik feleknek is meg kell tiltania.

Azon időszak alatt, amikor az Ajánlati kód lehetővé teszi a Végfelhasználó számára, hogy ingyenesen hozzáférjen az Ön Licencelt alkalmazásához, Ön ezennel lemond minden jogáról, hogy az ilyen hozzáférésért jogdíjat, bevételt vagy díjazást szedjen, függetlenül attól, hogy adott esetben a Szerződés, a jelen 2. sz. melléklet, és az 1. sz. melléklet alapján egyébként fizetendő lenne-e bármilyen díjazás. A felek tudomásul veszik, hogy a Végfelhasználóknak az Ön Licencelt alkalmazásában az előfizetéshez az Ajánlati kódokon keresztüli hozzáféréseinek vonatkozásában az Apple és Ön között a felek felelőssége a harmadik feleknek fizetendő jogdíjak vagy más hasonló kifizetések tekintetében a Szerződésben és a jelen 2. sz. mellékletben meghatározottak szerint alakul.

Kizárólag Ön felel az Ajánlati kódok Ön általi használatáért, beleértve az Ön App Store Connect csapatának más tagjai általi használatot, valamint az Önt vagy az Apple-t érintő ebből eredő bármilyen veszteségért vagy felelősségért.

Abban az esetben, ha az Ön Licencelt alkalmazását bármilyen okból eltávolítják az App Store-ból, Ön beleegyezik, hogy megszünteti az összes Ajánlati kód forgalmazását, és hogy az Apple deaktiválhatja az ilyen Ajánlati kódokat.

Ön elfogadja, hogy az Apple-nek jogában áll deaktiválni az Ajánlati kódokat, még akkor is, ha azokat már átadták a Végfelhasználóknak, amennyiben Ön megsérti a Szerződés vagy a jelen 2. sz. melléklet bármelyik feltételét.

(d) Az Ajánlati kódok Végfelhasználóknak történő kiosztásához használt minden eszközben (pl. tanúsítvány, kártya, e-mail, kuponok, online bejegyzések) fel kell tüntetnie az alábbi Végfelhasználói feltételeket: (i) a kód lejáratú idejét vagy amíg a készlet tart; (ii) a Területet, ahol a kódok beválthatók; (iii) hogy Apple-fiók szükséges, a licenc- és felhasználási feltételek előzetes elfogadása esetén; (iv) a kódok nem értékesíthetők tovább, és nincs készpénzértékük; (v) az ajánlatokra a teljes körű feltételek vonatkoznak; lásd <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/hu/terms.html>; és (vi) az ajánlatot és a tartalmat Ön biztosítja.

3.14 Amennyiben lehetséges, Ön egyetlen gyűjteményben („Csomag”) több Licencelt alkalmazást is kínálhat a Végfelhasználóknak az Ön által meghatározott árszinteken, az App Store Connect eszközben meghatározottak szerint, amelyet időről időre frissíthetünk. Továbbá Ön ezennel felhatalmazza és utasítja az Apple-t, hogy lehetővé tegye azon felhasználók számára, akik megvásároltak néhány, de nem az összes Licencelt alkalmazást a Csomagban, hogy hozzáférjenek és letöltsék a Csomag fennmaradó elemeit (a továbbiakban: „Complete My Bundle” [Teljes csomag igénybevétele] vagy „CMB”) a CMB-árért. Ön a bevételt a CMB-ár után kapja, amely megegyezik a felhasználó által a korábban megvásárolt Licencelt alkalmazásokért fizetett kiskereskedelmi árak összegével csökkentett, Ön által meghatározott Csomaggal. Abban az esetben, ha a CMB-ár az App Store Connect eszközben meghatározott árszintek szerint kisebb, mint az 1. szint és nagyobb, mint nulla, Ön ezennel felhatalmazza és utasítja az Apple-t, hogy az adott felhasználó CMB-árát az 1. szintre állítsa be. Abban az esetben, ha a CMB-ár nulla alatti, Ön ezennel felhatalmazza és utasítja az Apple-t, hogy a csomagban fennmaradó Licencelt alkalmazásokat díjmentesen biztosítsa a Végfelhasználóknak. Az egyes CMB-tranzakciók a következőképpen jelennek meg az Ön kimutatásában: (i) a teljes Csomag új eladása a csomagért fizetett áron, amelyet CMB-értékesítésként azonosítanak; és (ii) visszatérítés a Csomagban szereplő minden egyes jogosult, megvásárolt Licencelt alkalmazás után (azaz negatív tranzakció) a korábban az Licencelt alkalmazásért fizetett összegben, amelyet mind CMB-visszatérítésként azonosítanak. A 0. szinten kínált Csomagoknak a jelen 2. sz. melléklet 3.8. szakasza szerinti automatikusan megújuló előfizetési szolgáltatást kell nyújtaniuk a Csomagban szereplő minden egyes Licencelt alkalmazásban, és azoknak a felhasználóknak, akik a csomagban lévő egyik alkalmazásból vásárolnak ilyen előfizetési szolgáltatást, a Csomagban lévő összes többi Licencelt alkalmazásban további költség nélkül hozzá kell férniük az adott előfizetési szolgáltatáshoz.

4. Tulajdonjog és végfelhasználói licenc

4.1 A felek tudomásul veszik és megállapodnak abban, hogy az Apple nem szerez tulajdonjogot a Licencelt alkalmazásokhoz vagy a Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos információkhoz, és a Licencelt alkalmazások tulajdonjoga, elvesztésének kockázata, az azokért való felelősség és az azok feletti ellenőrzés mindenkor az Öné marad. Az Apple a Licencelt alkalmazásokat vagy a Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos információkat semmilyen célra, illetve semmilyen módon nem használhatja fel, kivéve a Szerződésben vagy a jelen 2. sz. mellékletben kifejezetten engedélyezett eseteket.

4.2 Amikor Ön beküldi a Licencelt alkalmazást az Apple-nek, saját végfelhasználói licencszerződést is az Apple rendelkezésére bocsáthat az adott Licencelt alkalmazáshoz a jelen 2. melléklet 2.1. pontjával összhangban; azzal, hogy az Ön végfelhasználói licencszerződésének tartalmaznia kell a jelen 2. melléklet D függelékében meghatározott minimális feltételeket, és nem lehet ellentétes ezekkel a feltételekkel, valamint az összes olyan régióban meg kell felelnie a hatályos jogszabályoknak, ahol Ön szeretné, hogy az Apple engedélyezze a végfelhasználóknak az adott Licencelt alkalmazás letöltését. Az Apple minden Végfelhasználó számára lehetővé teszi az Ön Végfelhasználói licencszerződésének (ha van ilyen) megtekintését abban az időpontban, amikor az Apple az adott Licencelt alkalmazást eljuttatja az adott Végfelhasználónak, és az Apple minden Végfelhasználót értesít arról, hogy az adott Licencelt alkalmazás Végfelhasználó általi használatára az Ön Végfelhasználói licencszerződésének (ha van ilyen) feltételei vonatkoznak. Abban az esetben, ha Ön nem szolgáltat saját Végfelhasználói licencszerződést az Apple számára valamely Licencelt alkalmazáshoz, tudomásul veszi és elfogadja, hogy az adott Licencelt alkalmazás Végfelhasználók általi használatára az Apple szabványos Végfelhasználói licencszerződése vonatkozik (amely az App Store felhasználási feltételeinek részét képezi).

4.3 Ön ezennel tudomásul veszi, hogy az egyes Licencelt alkalmazásokhoz tartozó Végfelhasználói licencszerződés kizárólag Ön és a Végfelhasználó között jön létre, és megfelel az alkalmazandó jogszabályoknak, és az Apple nem felelős és nem vállal semmilyen felelősséget a Végfelhasználói licencszerződés, illetve a Végfelhasználói licencszerződés bármely feltételének Ön vagy a Végfelhasználó általi megszegéséért.

5. Tartalomkorlátozások és szoftverminősítések

5.1 Ön kijelenti és szavatolja, hogy: (a) Ön jogosult a jelen Szerződés megkötésére, az egyes Licencelt alkalmazások gyártására és terjesztésére, valamint arra, hogy az Apple-t feljogosítsa a Végfelhasználók számára az egyes Licencelt alkalmazások letöltésének és használatának engedélyezésére egy vagy több App Store-on keresztül; (b) a Licencelt alkalmazások egyike, illetve az Apple vagy a Végfelhasználók általi, engedélyezett felhasználásuk sem sérti vagy korlátozza más személyek, cégek, vállalatok vagy egyéb szervezetek szabadalmát, szerzői jogát, védjegyét, üzleti titkát vagy egyéb szellemi tulajdonjogát, illetve szerződéses jogait, és hogy Ön nem egy vagy több harmadik fél nevében nyújtja be a Licencelt alkalmazásokat az Apple-nek; (c) a Licencelt alkalmazások mindegyikének forgalmazása, értékesítése és felhasználása, valamint exportja és importja is engedélyezett az Ön által a jelen 2. sz. melléklet 2.1. szakasza értelmében megjelölt régiókban az adott régiók törvényeivel és rendeleteivel, valamint az összes alkalmazandó export-/importszabályozással összhangban; (d) a Licencelt alkalmazások egyike sem tartalmaz obszcén, sértő vagy egyéb olyan anyagokat, amelyek a jelen 2. sz. melléklet 2.1. szakaszában megjelölt bármelyik régió törvényei vagy rendeletei szerint tiltottak vagy korlátozottak; (e) az Ön által az App Store Connect eszközzel megadott valamennyi információ, beleértve a Licencelt alkalmazásokra vonatkozó információkat is, pontos, és hogy amennyiben bármelyik ilyen információ már nem pontos, Ön haladéktalanul frissíti azt az App Store Connect eszköz használatával; és (f) amennyiben vita merül fel az Ön Licencelt alkalmazásainak tartalmával vagy az Ön szellemi tulajdonának az App Store-ban történő felhasználásával kapcsolatban, Ön engedélyezi, hogy az Apple megossza az Ön kapcsolattartási adatait a vitát kezdeményező féllel, és nem kizárólagos alapon és anélkül, hogy bármelyik fél lemondana törvényes jogairól, részt vesz az Apple alkalmazással kapcsolatos vitarendezési eljárásában.

5.2 Ön köteles az App Store Connect oldalon található szoftverminősítő eszközt használni az Ön által az Apple részéről az App Store-on keresztül történő értékesítésre és teljesítésre a jelen 2. sz. melléklet szerint átadott minden egyes Licencelt alkalmazásra vonatkozó információ megadásához, hogy minden Licencelt alkalmazás minősítést kapjon. Az egyes Licencelt alkalmazások minősítésének megállapításához Ön köteles minden észszerűen elvárható erőfeszítést megtenni azért, hogy pontos és hiánytalan információkat adjon meg a szoftverminősítő eszközben az adott Licencelt alkalmazás tartalmáról. Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Apple a következőkre támaszkodik: (i) az Ön jóhiszeműségére és gondosságára az egyes Licencelt alkalmazásokra vonatkozóan kért információk pontos és teljes körű megadásában; és (ii) az Ön jelen 5.1. szakasz szerinti nyilatkozataira és garanciáira, amikor az adott Licencelt alkalmazást a Végfelhasználók számára letölthetővé teszi az Ön által itt megjelölt régiókban. Ezenfelül Ön felhatalmazza az Apple-t, hogy helyesbítse az Ön bármely olyan Licencelt alkalmazásának minősítését, amelyhez helytelen minősítést rendeltek; és Ön elfogadja ezeket a helyesbített minősítéseket.

5.3 Abban az esetben, ha az Ön által a jelen szerződésben megjelölt bármely régió az adott Licencelt alkalmazás terjesztésének, értékesítésének és/vagy használatának feltételeként megköveteli bármely állami vagy iparági szabályozó hatóság jóváhagyását vagy minősítését, Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Apple dönthet úgy, hogy az adott Licencelt alkalmazást nem teszi elérhetővé a Végfelhasználók számára letöltésre az adott régióban bármely App Store-ból.

5.4 A gyermekeket célzó vagy a gyermekeket más módon valószínűleg vonzó Licencelt alkalmazások, amelyek vásárlásra ösztönzik a gyermekeket (beleértve, de nem kizárólagosan olyan kifejezésekkel, mint a „vedd meg most” vagy „váltás újabbra most”), vagy másokat arra ösztönöznek, hogy vásároljanak nekik, nem tehetők elérhetővé olyan Területen, ahol az ilyen forgalmazási gyakorlatokat illegálisnak ítélik. Ön kifejezetten elfogadja és vállalja, hogy teljes felelősséget vállal azért, hogy az Ön Licencelt alkalmazásai megfelelnek a jelen 2. sz. melléklet 5.1. szakaszának (c) pontja szerint alkalmazandó jogszabályoknak, korlátozás nélkül beleértve a fogyasztóvédelmi, marketing- és szerencsejáték-törvényeket.

6. Illetékesség és felelősség

6.1 Az Apple nem vállal felelősséget a Licencelt alkalmazások Végfelhasználók általi telepítéséért és/vagy használatáért. Az egyes Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos minden termékgarancia, végfelhasználói segítségnyújtás és terméktámogatás az Ön kizárólagos felelőssége.

6.2 Ön kizárólagos felelősséggel tartozik, és az Apple semmilyen felelősséget vagy kötelezettséget nem vállal a Licencelt alkalmazásokból és/vagy a Licencelt alkalmazások Végfelhasználó általi használatából eredő vagy azzal összefüggő bármely követelésért, perért, kötelezettségért, veszteségért, kárért, költségért és kiadásért, nem kizárólagosan ideértve az alábbiakat: (i) a Végfelhasználói licencszerződésben meghatározott vagy az alkalmazandó jogszabályok alapján megállapított jótállási vállalás megszegésére vonatkozó követelések; (ii) termékfelelősségi követelések; és (iii) olyan követelések, amelyek szerint a Licencelt alkalmazások és/vagy azoknak a Végfelhasználó általi birtoklása vagy használata valamely harmadik fél szerzői vagy egyéb szellemi tulajdonjogát sérti.

6.3 Abban az esetben, ha az Apple értesítést vagy követelést kap bármely Végfelhasználótól, amely szerint: (i) a Végfelhasználó az adott Licencelt alkalmazás Végfelhasználó általi letöltésétől számított kilencven (90) napon belül, vagy a 3.8. szakasz szerint felajánlott, automatikusan megújuló előfizetési időszak végétől számított kilencven (90) napon belül, ha ez az időszak kevesebb, mint kilencven (90) nap, le kívánja mondani a Licencelt alkalmazásra vonatkozó licencét; vagy (ii) az adott Licencelt alkalmazás nem felel meg az Ön specifikációinak vagy termékjótállásának, illetve az alkalmazandó jogszabályok követelményeinek, az Apple visszatérítheti a Végfelhasználónak az adott Licencelt alkalmazásért a Végfelhasználó által kifizetett teljes árat. Abban az esetben, ha az Apple visszatéríti a Végfelhasználónak az árat, Ön köteles visszatéríteni vagy jóváírni az Apple-nek az adott Licencelt alkalmazás árával megegyező összeget. Abban az esetben, ha az Apple értesítést vagy követelést kap egy fizetési szolgáltatótól arra vonatkozóan, hogy egy Végfelhasználó visszatérítést kapott egy Licencelt alkalmazásért, Ön köteles visszatéríteni vagy jóváírni az Apple-nek az adott Licencelt alkalmazás árával megegyező összeget.

7. Megszűnés

7.1 A jelen 2. sz. melléklet, valamint az Apple összes ebből eredő kötelezettsége megszűnik a Szerződés lejártával vagy megszűnésével. Bármely ilyen megszűnés ellenére az Apple jogosult: (i) a Végfelhasználók által a megszűnés időpontja előtt letöltött Licencelt alkalmazások valamennyi példányára vonatkozó összes jutalékra (beleértve a jelen 2. sz. melléklet 1.4. szakaszában meghatározott megszűnési időszakot is); és (ii) az Apple által a Végfelhasználóknak a megszűnés időpontja előtt vagy után, a jelen 2. sz. melléklet 6.3. szakaszának megfelelően kifizetett visszatérítések Ön általi megtérítésére. A Szerződés megszűnésekor az Apple visszatérítheti az Önt megillető összes kifizetést az Apple által észszerűnek ítélt ideig, hogy kiszámítsa és kompenzálja a Végfelhasználói visszatérítéseket. Ha az Apple bármikor megállapítja vagy gyanítja, hogy Ön vagy bármely fejlesztő, akivel kapcsolatban áll, gyanús, félrevezető, csalárd, helytelen, jogellenes vagy tisztességtelen cselekedetet vagy mulasztást követett el, vagy más fejlesztőkkel együtt ilyen cselekedetre vagy mulasztásra ösztönzött vagy abban részt vett, az Apple visszatérítheti az Önnek vagy az ilyen fejlesztőknek járó kifizetéseket.

7.2 Abban az esetben, ha Ön a jelen 2. sz. melléklettel összhangban már nem rendelkezik a Licencelt alkalmazások terjesztésének jogával, illetve azzal a joggal, hogy az Apple-t a Licencelt alkalmazások Végfelhasználó általi hozzáféréseinek engedélyezésére hatalmazza fel, Ön köteles haladéktalanul értesíteni az Apple-t, és az App Store Connect webhelyen rendelkezésre álló eszközök segítségével visszavonni a Licencelt alkalmazásokat az App Store-ból; azzal, hogy az Ön által a jelen 7.2. szakasz alapján történő visszavonás nem mentesíti Önt az Apple-lel szemben a jelen 2. sz. melléklet alapján fennálló kötelezettségei, illetve az Apple és/vagy bármely Végfelhasználó felé fennálló, az említett Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos felelőssége alól.

7.3 Az Apple fenntartja magának a jogot, hogy bármikor, indoklással vagy anélkül, az Önnek küldött felmondó értesítés útján megszüntesse a Licencelt alkalmazások forgalmazását, kínálását és Végfelhasználók számára való letöltésének engedélyezését. A jelen 7.3. szakasz általános érvényének korlátozása nélkül Ön tudomásul veszi, hogy az Apple megszüntetheti bizonyos Licencelt alkalmazások vagy az összes Licencelt alkalmazás forgalmazását és Végfelhasználók általi letöltésének engedélyezését, vagy az Apple saját belátása szerint más ideiglenes intézkedéseket hozhat, ha emberi és/vagy rendszerbeli ellenőrzések alapján, valamint például az alkalmazandó jogszabályoknak megfelelően kapott értesítések alapján megalapozottan feltételezi, hogy: (i) a Licencelt alkalmazások exportja az A. függelékben felsorolt egy vagy több régióba nem engedélyezett az exportigazgatási törvény vagy egyéb korlátozások értelmében; (ii) a Licencelt alkalmazások és/vagy ezek Végfelhasználók általi birtoklása és/vagy használata harmadik fél szabadalmát, szerzői jogát,

védjegyét, üzleti titkát vagy egyéb szellemi tulajdonjogát sérti; (iii) ezen Licencelt alkalmazások terjesztése, értékesítése és/vagy használata sérti a jelen 2. sz. melléklet 2.1. szakasza szerint Ön által megjelölt bármely régióban alkalmazandó jogszabályokat; (iv) Ön megsértette a Szerződés, a jelen 2. sz. melléklet vagy más dokumentumok feltételeit, beleértve, de nem kizárólagosan az alkalmazások ellenőrzési irányelveit; (v) az Ön Licencelt alkalmazásai sértik a jelen 2. sz. melléklet 5.4. szakaszát, beleértve, de nem kizárólagosan, egy szabályozó hatóság állítólagos jogsértésről szóló figyelmeztetését; vagy (vi) Ön vagy az Önt vagy vállalatát képviselő személyek szankciók hatálya alá tartoznak bármely olyan régióban, amelyben az Apple működik. Az Apple azon döntése, hogy a jelen 7.3. szakasz értelmében beszünteti a Licencelt alkalmazások forgalmazását és letöltésének engedélyezését, nem mentesíti Önt a jelen 2. sz. melléklet szerinti kötelezettségei alól.

7.4 Ön bármikor és bármilyen okból visszavonhatja a Licencelt alkalmazások bármelyikét vagy mindegyikét az App Store-ból az App Store Connect webhelyen található eszközök használatával, kivéve, hogy a Végfelhasználói tekintetében Ön ezennel felhatalmazza és utasítja az Apple-t a jelen 2. sz. melléklet 1.2. szakasza (b), (c) és (d) pontjainak teljesítésére, amelyek a Szerződés megszűnése vagy lejáratá után is hatályban maradnak, kivéve, ha Ön a jelen 2. sz. melléklet 5.1. és 7.2. szakaszai alapján másként nem rendelkezik.

8. Jogi következmények

Az Ön és az Apple között a jelen 2. sz. melléklet értelmében létrejövő kapcsolat fontos jogi és/vagy adózási következményekkel járhat az Ön számára. Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Ön felelőssége, hogy saját jogi és adótanácsadóival konzultáljon az Ön jelen dokumentumban foglalt jogi és adózási kötelezettségeivel kapcsolatban.

Az Apple által Önnek felkínált jelen 3. sz. melléklet elfogadására kattintva Ön egyetért az Apple-lel abban, hogy az Ön és az Apple között jelenleg érvényben lévő Apple Developer Program licencszerződés (a továbbiakban: „Szerződés”) a jelen 3. sz. melléklet hozzáadásával módosul (az esetlegesen létező 3. sz. melléklet helyébe lépve). A jelen dokumentum eltérő rendelkezésének hiányában minden nagybetűs kifejezés a Szerződésben meghatározott jelentéssel bír.

3. sz. melléklet

1. Megbízott és Képviselő kinevezése

1.1 Ön ezennel az Apple-t és az Apple leányvállalatait (a továbbiakban együttesen „Apple”) az alábbiaknak jelöli ki: (i) az Ön megbízottjának az Egyéni alkalmazások Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek és a jelen 3. sz. melléklet A. függelékének 1. szakaszában (amely módosulhat) felsorolt régiókban található, jogosult Végfelhasználók részére történő forgalmazására, értékesítésére és rendelkezésre bocsátására Egyéni alkalmazásterjesztés útján; és (ii) az Ön képviselőjének az Egyéni alkalmazások Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek és a jelen 3. sz. melléklet A. függelékének 2. szakaszában (amely módosulhat) felsorolt régiókban található, jogosult Végfelhasználók részére történő forgalmazására, értékesítésére és rendelkezésre bocsátására a Teljesítési időszak alatt. Az App Store-regiók legfrissebb listáját, amelyről Ön Egyéni alkalmazásai tekintetében választhat, az App Store Connect eszköz tartalmazza, és a listát az Apple időről időre frissítheti. Ön ezennel tudomásul veszi, hogy az Apple az Egyéni alkalmazásokat az Egyéni alkalmazások terjesztési webhelyén keresztül forgalmazza, illetve ott az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek számára megvásárolhatóvá, és a Végfelhasználók számára letölthetővé teszi, vagy pedig – kizárólag bizonyos Apple által licencelt szoftverek esetében – az Ön nevében és megbízásából az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfeleknek egyetlen Apple-fiókot használva teszi elérhetővé több Végfelhasználó számára történő terjesztés céljából.

A jelen 3. sz. melléklet vonatkozásában:

A „Tartalomkód(ok)” az Apple által generált és az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek számára kiosztott alfanumerikus kód(ok), amelyeket a Végfelhasználó az Egyéni alkalmazás licencelt példányának letöltésére használhat.

Az „Egyéni alkalmazás” magában foglal minden olyan további engedélyezett funkciót, tartalmat vagy szolgáltatást is, amelyet Ön az Egyéni alkalmazáson belül az alkalmazáson belüli In-App Purchase API segítségével értékesít.

A „Végfelhasználó” az intézményi vásárló által az Egyéni alkalmazás használatára feljogosított személy vagy Hagyatéki kontakt, a megosztott eszközökön történő telepítések kezeléséért felelős intézményi rendszergazda, valamint maga a jogosult intézményi vásárló, beleértve az Apple által jóváhagyott oktatási intézményeket is, amelyek az Egyéni alkalmazásokat alkalmazottaik, megbízottjaik és kapcsolt vállalkozásaik általi használatra szerezhetik be.

A „Licencelt alkalmazás” kifejezés magában foglal a szoftveralkalmazásban kínált minden tartalmat, funkciót, bővítményt, matricát, illetve szolgáltatást.

A „Licencelt alkalmazással kapcsolatos információk” az Egyéni alkalmazással társított Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos információk.

A „Mennyiségi tartalmi szolgáltatás” olyan Apple-program, amely lehetővé teszi az Egyéni alkalmazások beszerzését és a Licencelt alkalmazások vásárlását nagy mennyiségben, összhangban a Mennyiségi tartalmakra vonatkozó feltételekkel és programkövetelményekkel.

Az „Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfél” az Apple Mennyiségi tartalmi szolgáltatásába és/vagy az Egyéni alkalmazások terjesztésébe regisztrált harmadik fél.

Az „Ön” kifejezés magában foglalja az Ön által a Licencelt alkalmazások és a hozzájuk kapcsolódó metaadatok Ön nevében történő benyújtására felhatalmazott App Store Connect-felhasználókat.

1.2 Az Apple jelen 3. sz. melléklet 1.1. szakasza szerinti megbízásának elősegítése érdekében Ön ezennel felhatalmazza és utasítja az Apple-t, hogy:

(a) az Ön nevében az Ön által kiválasztott Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfeleknek, illetve hozzájuk tartozó Végfelhasználóknak az Ön által az App Store Connect eszközben megjelölt régiókban az Egyéni alkalmazásokra vonatkozó megrendeléseket értékesítsen, illetve tőlük ilyen megrendeléseket szerezzen és kapjon;

(b) tárhelyszolgáltatást nyújtson Önnek annak érdekében, hogy lehetővé tegye az Egyéni alkalmazások tárolását és a Végfelhasználók hozzáférését az Egyéni alkalmazásokhoz, valamint hogy – kizárólag bizonyos Apple által licencelt szoftverek esetében – lehetővé tegye az ilyen Egyéni alkalmazások harmadik fél általi hosztolását;

(c) másolatokat készítsen, formázza és más módon előkészítse az Egyéni alkalmazásokat a Végfelhasználók általi beszerzésre és letöltésre, beleértve a Biztonsági megoldás és a Szerződésben meghatározott egyéb optimalizációk hozzáadását;

(d) lehetővé tegye, vagy – a mennyiségi tartalomvásárlások határon átnyúló átruházása esetén – megszervezze, hogy a Végfelhasználók hozzáférjenek és újra hozzáférjenek az Egyéni alkalmazások példányaihoz annak érdekében, hogy az Egyéni alkalmazások terjesztési webhelyén keresztül beszerezhessék és elektronikusan letölthessék ezeket az Ön által fejlesztett Egyéni alkalmazásokat, az Egyéni alkalmazásokkal kapcsolatos információkat és a kapcsolódó metaadatokat. Ezen túlmenően Ön ezennel engedélyezi az Ön Egyéni alkalmazásainak terjesztését a jelen 3. sz. melléklet alapján a következők általi használatra: (i) több Végfelhasználó számára, ha az Egyéni alkalmazást egyetlen intézményi ügyfél vásárolja meg a Mennyiségi tartalmi szolgáltatáson keresztül a Végfelhasználói általi használatra és/vagy olyan eszközökre történő telepítésre, amelyekhez nem tartoznak Apple-fiókok, és amelyek az adott intézményi ügyfél tulajdonában vagy ellenőrzése alatt állnak, a Mennyiségi tartalmakra vonatkozó feltételekkel és programkövetelményekkel összhangban; és (ii) a Végfelhasználó jogosult Hagyatéki kontaktjai kapcsolatai számára, hogy hozzáférjenek az Ön Egyéni alkalmazásához, valamint az iCloudban tárolt kapcsolódó információkhoz és metaadatokhoz a <https://support.apple.com/HT212360> weboldalon leírtak szerint;

(e) az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek által az Egyéni alkalmazásokért fizetendő vételárról számlát állítson ki
Alkalmazások;

(f) felhasználja (i) az Egyéni alkalmazások képernyőképeit és/vagy legfeljebb 30 másodperces részleteit; (ii) az Egyéni alkalmazásokhoz kapcsolódó védjegyeket és logókat; és (iii) az Egyéni alkalmazások információit promóciós célokra marketinganyagokban, valamint járműveken történő megjelenítésekkel kapcsolatban, kivéve az Egyéni alkalmazások azon részeit, védjegyeit vagy logóit, illetve az Egyéni alkalmazások azon információit, amelyek promóciós célú felhasználására Ön nem jogosult, és amelyeket Ön írásban megjelöl akkor, amikor az Egyéni alkalmazásokat a jelen 3. sz. melléklet 2.1. szakaszában foglaltak szerint az Apple-nek átadja. Továbbá felhasználja az Ön által az Apple észszerű kérésére rendelkezésére bocsátott képeket és egyéb anyagokat promóciós célokra marketinganyagokban, valamint a járműveken történő megjelenítésekkel kapcsolatban;

(g) és más módon használja az Egyéni alkalmazásokat, az Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos információkat és a kapcsolódó metaadatokat, amennyiben az észszerűen szükséges az Egyéni alkalmazások jelen 3. sz. melléklet szerinti forgalmazása és rendelkezésre bocsátása kapcsán. Ön elfogadja, hogy a jelen 3. sz. melléklet 1.2. szakaszában leírt jogokért jogdíj vagy egyéb ellentételezés nem fizetendő.

1.3 A felek tudomásul veszik és megállapodnak abban, hogy a jelen 3. sz. melléklet szerinti jogviszonyuk az adott esettől függően az A. függelék 1. szakaszában leírtak szerinti, megbízó és megbízott, vagy az A. függelék 2. szakaszában leírtak szerinti, megbízó és képviselő közötti jellegű, és hogy Ön mint megbízó

kizárólagosan felelős a jelen 3. sz. mellékletben meghatározottak szerint az Egyéni alkalmazásokkal kapcsolatos vagy ezekhez kapcsolódó minden követelésért és kötelezettségért. A felek tudomásul veszik és megállapodnak abban, hogy az Apple-nek a jelen 3. sz. melléklet szerinti, Ön által az adott esettől függően az Ön megbízottjaként vagy képviselőjeként való kijelölése nem kizárólagos. Ön ezúton kijelenti és szavatolja, hogy Ön rendelkezik vagy élhet azokkal a jogokkal, amelyek ahhoz szükségesek, hogy az Apple-t és az Apple leányvállalatait az Ön világméretű megbízottjává és/vagy képviselőjévé nevezze ki az Ön Egyéni alkalmazásainak rendelkezésre bocsátása tekintetében, illetve, hogy az Apple és az Apple leányvállalatai ilyen kinevezésének megvalósulása nem sérti vagy csorbítja bármilyen harmadik fél jogait.

1.4 A jelen 3. sz. melléklet értelmében a „Teljesítési időszak” a Szerződés hatálybalépésének napján kezdődő és a Szerződés vagy annak bármely megújításának utolsó napján lejáró időszakot jelenti; azzal a kitételrel, hogy az Apple Ön megbízottjaként és képviselőjeként való kinevezése a Szerződés lejáta után egy észszerű, az Ön Egyéni alkalmazásainak utolsó kintlévő Tartalomkódjának beváltását követő harminc (30) napot meg nem haladó megszűnési időszak alatt továbbra is hatályban marad, továbbá azzal, hogy kizárólag az Ön Végfelhasználói tekintetében jelen 3. sz. melléklet 1.2. szakaszának (b), (c) és (d) pontja a Szerződés megszűnése vagy lejáta után is hatályban marad, hacsak ha Ön a jelen 3. sz. melléklet 5.1. és 7.2. szakaszai alapján másként nem rendelkezik.

2. Az Egyéni alkalmazások rendelkezésre bocsátása az Apple-nek

2.1 Ön az App Store Connect eszköz segítségével, az Ön saját költségén, az Apple által előírt formátumban és módon juttatja el az Apple-nek az Egyéni alkalmazásokat, a Licencelt alkalmazásokra vonatkozó információkat és a kapcsolódó metaadatokat, amelyek az Egyéni alkalmazások Végfelhasználóknak történő, a jelen 3. sz. melléklettel összhangban levő rendelkezésre bocsátásához szükségesek, és az App Store Connect oldalon keresztül ezt az anyagot Egyéni alkalmazásként azonosítja. A 3. sz. melléklet alapján az Apple-nek eljuttatandó metaadatok a következőket tartalmazzák: (i) minden egyes Egyéni alkalmazás címét és verziószámát; (ii) az Ön által az Egyéni alkalmazások jogosult vásárlóiként megjelölt Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfeleket, akiknek a Végfelhasználói használhatják a Tartalomkódokat; (iii) a szerzői jogokra vagy egyéb szellemi tulajdonjogokra vonatkozó közleményeket; (iv) az Ön adatvédelmi irányelveit; (v) a Végfelhasználói licencszerződést (a továbbiakban: „EULA”), ha van ilyen, a 3. sz. melléklet 4.2. szakasza szerint; és (vi) a Dokumentációban és/vagy az App Store Connect eszközben meghatározott, időről időre frissített további metaadatokat, beleértve az Apple márkájú hardvereken a tartalmak keresésének és feltárásának javítására szolgáló metaadatokat.

2.2 Ön az összes Egyéni alkalmazást szoftvereszközök, egy biztonságos FTP-cím és/vagy az Apple által előírt egyéb továbbítási módszerek segítségével bocsátja az Apple rendelkezésére.

2.3 Ön ezenel tanúsítja, hogy az Ön által a jelen 3. sz. melléklet alapján az Apple-nek átadott valamennyi Egyéni alkalmazás az Egyesült Államokból az A. függelékben felsorolt valamennyi régióba történő kivitele engedélyezett, az összes alkalmazandó jogszabály követelményeinek megfelelően, beleértve, de nem kizárólagosan az Amerikai Egyesült Államok szövetségi törvénykönyve 15. címe 730-774. részeit, az exportigazgatási törvényt. Ön ezenfelül kijelenti és szavatolja, hogy az Ön által az Apple-nek beküldött Egyéni alkalmazások egyik verziója sem tartozik az Egyesült Államok szövetségi törvénykönyve 22. címe 120-130. részei, a nemzetközi fegyverkereskedelmi törvény hatálya alá, és nem katonai végfelhasználók vagy végfelhasználások számára tervezték, készítették, módosították vagy konfigurálták őket. A jelen 2.3. szakasz általános érvényének korlátozása nélkül, Ön tanúsítja, hogy (i) az Egyéni alkalmazások egyike sem tartalmaz, használ vagy támogat semmilyen adattitkosítást vagy kriptográfiai funkciót; vagy (ii) amennyiben bármely Egyéni alkalmazás ilyen adattitkosítási vagy kriptográfiai funkciókat tartalmaz, használ vagy támogat, Ön kérésre az Apple rendelkezésére bocsátja az Egyesült Államok Kereskedelmi Minisztériumának Ipari és Biztonsági Hivatala (a továbbiakban: „BIS”) által kiadott exportbesorolási határozatok (CCATS) PDF-másolatát, illetve a BIS-hez benyújtott önbesorolási jelentéseket, valamint az adott Egyéni alkalmazásra vonatkozóan importengedélyeket előíró más régiók megfelelő engedélyeit. Ön tudomásul veszi, hogy az Apple az Ön jelen 2.3. szakaszban foglalt tanúsítására támaszkodik, amikor engedélyezi a Végfelhasználók számára az Egyéni alkalmazásokhoz való, jelen 3. sz. melléklet szerinti hozzáférést és azok letöltését. A jelen 2.3. szakaszban foglalt kivételével az Apple felel az exportigazgatási törvény követelményeinek való

megfelelésért, amikor a Végfelhasználók számára engedélyezi az Egyéni alkalmazásokhoz való, jelen 3. sz. melléklet szerinti hozzáférést és azok letöltését.

2.4 Ön felelős az olyan korhatár-besorolások vagy szülői figyelmeztetések megállapításáért és megvalósításáért, amelyeket az alkalmazandó kormányrendeletek, minősítő testület(ek), szolgálat(ok) vagy más szervezetek (a továbbiakban külön-külön: „Minősítő testület”) írnak elő az Ön által az Ön Egyéni alkalmazásában kínált videós, televíziós, játék- vagy egyéb tartalmakra vonatkozóan a Terület összes településén. Adott esetben Ön felelős a tartalomkorlátozó eszközök vagy korellenőrző funkciók biztosításáért is, mielőtt a végfelhasználók számára lehetővé válik a felnőtt vagy más módon szabályozott tartalmak elérése az Ön Egyéni alkalmazásán belül.

3. Az Egyéni alkalmazások rendelkezésre bocsátása a Végfelhasználóknak

3.1 Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Apple az Ön megbízottjaként és/vagy képviselőjeként eljárva az Ön nevében tárhelyet biztosít az Egyéni alkalmazások számára, Tartalomkódokat biztosít az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfeleknek, és engedélyezi a Végfelhasználók számára az Egyéni alkalmazások letöltését. Ön felelős azonban az Ön által az In-App Purchase API segítségével értékesített tartalmak vagy szolgáltatások tárhelyének biztosításáért és szolgáltatásáért, kivéve az olyan tartalmakat, amelyek magában az Egyéni alkalmazásban szerepelnek (azaz az alkalmazáson belüli vásárlás egyszerűen feloldja a tartalmat), illetve a Programszerződés 3.3. szakasza szerint az Apple által hosztolt tartalmakat. Az Apple az Ön nevében az összes Egyéni alkalmazást az App Store Connect eszközben szereplő – az Apple által időről időre frissíthető – árlistában meghatározott, az Ön által saját belátása szerint kijelölt árkategóriában értékesíti az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfél Végfelhasználók számára. Ön saját belátása szerint bármikor megváltoztathatja bármely Egyéni alkalmazás árkategóriáját, az App Store Connect eszközben szereplő árlistával összhangban. Az Ön megbízottjaként és/vagy képviselőjeként az Apple kizárólagosan felelős a Végfelhasználók által a jelen 3. sz. melléklet értelmében beszerzett Egyéni alkalmazások után az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek által fizetendő valamennyi ellenérték beszedéséért.

3.2 Abban az esetben, ha az Egyéni alkalmazások bármelyikének Végfelhasználók részére történő értékesítése vagy rendelkezésre bocsátása az alkalmazandó jogszabályok szerint bármilyen forgalmi, használati, áru- és szolgáltatási, hozzáadottérték-, távközlési vagy más hasonló adó vagy illeték hatálya alá tartozik, az Egyéni alkalmazások Végfelhasználók részére történő értékesítése után fizetendő adó beszedésének és bevallásának felelőssége a jelen 3. sz. melléklet B. függelékével összhangban kerül meghatározásra, amely időről időre frissül az App Store Connect webhelyen keresztül. Az Ön kizárólagos felelőssége, hogy az App Store Connect webhelyen keresztül – amely időről időre frissülhet – pontos adatokat válasszon ki és tartsa azokat naprakészen az Ön Egyéni alkalmazásainak adóügyi besorolásához. Ezek az adókategóriák az Ön Egyéni alkalmazásainak értékesítésére és rendelkezésre bocsátására vonatkoznak. Az Ön Egyéni alkalmazásainak adókategóriáival kapcsolatos Ön általi módosítások csak azután lépnek hatályba az Egyéni alkalmazások jövőbeli értékesítésére vonatkozóan, hogy az Apple észszerű időn belül feldolgozza a módosításokat. Az Egyéni alkalmazások adókategóriájára vonatkozó módosítások nem vonatkoznak az Egyéni alkalmazások olyan értékesítéseire, amelyek azelőtt történtek, hogy az Apple feldolgozza volna az adókategóriákkal kapcsolatos módosításokat.

Ha bármelyik adóhatóság pontatlannak ítéli meg az Ön Egyéni alkalmazásainak adóügyi besorolását, az ezzel járó adóügyi következmények kizárólag Önt terhelik. Ha az Apple észszerű belátása szerint úgy ítéli meg, hogy az Ön Egyéni alkalmazásainak adókategóriába sorolása pontatlan, az Apple fenntartja a jogot, hogy az Önt megillető összegeket letétbe helyezze mindaddig, amíg Ön nem korrigálja az adókategóriába sorolást. Az adókatégorizálás korrekcióját követően az Apple levonja a pontatlanságból eredő bírságokat és kamatokat, és a jelen 3. sz. melléklet rendelkezéseivel összhangban kamatmentesen továbbítja Önnek az Apple által az Ön számára letétbe helyezett fennmaradó összegeket. Ön köteles az Apple-t kártalanítani és mentesíteni az adóhatóságok bármelyikének bármely, a forgalmi, használati, áru- és szolgáltatási, hozzáadottérték-, távközlési vagy egyéb adó vagy illeték fizetési hátraléka vagy túlfizetése miatti követelésével, valamint az ezekre vonatkozó büntetésekkel és/vagy kamatokkal szemben.

3.3 A felek adóügyi megfelelési kötelezettségeinek teljesítése érdekében az Apple megköveteli, hogy Ön megfeleljen a jelen 3. sz. melléklet C. függelékében vagy az App Store Connect oldalon felsorolt követelményeknek, többek között (i) az Ön lakóhelye szerinti régiótól és (ii) az Ön által megjelölt azon régióktól függően, amelyeknek vonatkozásában Ön kéri, hogy az Apple az Egyéni alkalmazások értékesítést és az azokhoz való hozzáférést engedélyezze. Abban az esetben, ha az Apple az Ön Egyéni alkalmazásai vételárának megfelelő összegeket azelőtt szedi be, mielőtt Ön az Apple rendelkezésére bocsátotta volna a jelen 3. sz. melléklet C. függelékében előírt adódokumentációt, az Apple dönthet úgy, hogy nem folyósítja Önnek ezeket az összegeket, és azokat az Ön számára letétbe helyezi mindaddig, amíg Ön nem bocsátja az Apple rendelkezésére a szükséges adódokumentációt. Az Apple az Öntől kapott összes szükséges adóügyi dokumentum kézhezvételét követően a jelen 3.3. szakasz alapján az Apple által az Ön számára letétbe helyezett összegeket kamat nélkül kifizeti Önnek, a jelen 3. sz. melléklet rendelkezéseivel összhangban.

3.4 Az Apple a jelen 3. sz. melléklet értelmében az Ön megbízottjaként és/vagy képviselőjeként nyújtott szolgáltatásainak ellentételezéseként az alábbi jutalékokra jogosult:

Az Egyéni alkalmazások Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfeleknek történő értékesítése esetén az Apple-t az egyes Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek által fizetendő összes vételár harminc százalékának (30%) megfelelő jutalék illeti meg. Kizárólag azon előfizetések automatikus megújítása esetén, amelyeket olyan ügyfelek vásároltak, akik egy évnél hosszabb fizetett előfizetési szolgáltatással rendelkeznek egy Előfizetési csoporton belül (a fogalom meghatározást lásd alább), és az esetleges Fenntartási türelmi időszakok vagy Megújítás-hosszabbítási időszakok sérelme nélkül, az Apple az egyes Végfelhasználók által fizetendő összes ár tizenöt százalékának (15%) megfelelő jutaléokra jogosult minden egyes további megújítás esetén. A Fenntartási türelmi időszak az ügyfél előfizetésének megszűnése (pl. lemondás vagy nem fizetés miatt) és az ugyanazon Előfizetési csoporton belüli új előfizetés kezdete közötti időtartamot jelenti, feltéve, hogy ez az időtartam nem haladja meg a 60 napot (az időtartam hosszúsága módosulhat). A Megújítás-hosszabbítási időszak azt az időtartamot jelenti, amellyel Ön az ügyfél előfizetésének megújítási dátumát további költségek nélkül meghosszabbítja. Az Apple-t a jelen 3.4. szakasz (a) pontja alapján megillető jutalékok meghatározása vonatkozásában az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek által fizetendő árak a jelen 3. sz. melléklet 3.2. szakaszában meghatározottaknak megfelelően nettó árak.

Ha Ön nem fizeti meg időben és teljes összegben az Apple-nek Ön által az Apple-nek bármely, Ön és az Apple között fennálló megállapodás alapján vagy azzal összefüggésben kifizetendő összegeket, az Apple a jogszabályok által megengedett mértékben jogosult áll bármikor levonni vagy visszavonni az ilyen összegeket az Ön részére az Apple által e megállapodás értelmében fizetendő bármely összegből (beleértve az Apple által az Ön nevében a végfelhasználóktól beszedett összegeket is), függetlenül attól, hogy feltételes vagy meghatározott összegű vagy más típusú fizetendő összegekről van-e szó. Ön ezenfelül elfogadja, hogy az Apple-nek az a joga, amely a jogszabályok által megengedett mértékben lehetővé teszi, hogy az Apple levonja vagy visszavonja az Ön által az Apple-nek fizetendő összegeket minden olyan összeg esetén fennáll, amellyel Ön vagy az Ön kapcsolt vállalatai, illetve az Ön közvetlen vagy közvetett irányítása, szabályozása vagy Önnel közös irányítás alá tartozó felek (tehát például az Ön képviselői, vagy olyan felek, akiknek az irányítása, szabályozása mellett Ön eljár, vagy amelyekkel Ön közös irányítás alatt áll, tehát például az Ön megbízói) tartoznak az Apple-nek, a kapcsolt vállalatainak, valamint az anya- vagy leányvállalatainak.

Hacsak a jelen 3. sz. melléklet 3.2. szakasza másként nem rendelkezik, az Apple a jelen 3.4. szakaszban meghatározott jutalékokra az adók vagy egyéb állami illetékek levonása nélkül jogosult, beleértve az Ön, az Apple vagy bármely Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfél bármilyen adóját vagy egyéb, hasonló kötelezettségét az Egyéni alkalmazások rendelkezésre bocsátásával vagy használatával kapcsolatban. Az Apple által fejlesztett Licencelt és/vagy Egyéni alkalmazások értékesítése esetén az Apple nem jogosult jutaléokra.

3.5 Az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfélnek a jelen dokumentum alapján biztosított Egyéni alkalmazás áraként az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyféltől befolyt összegek beszedésekor az Apple levonja az adott Egyéni alkalmazásra vonatkozó jutalékának teljes összegét, valamint az Apple által a jelen dokumentum 3.2. és 3.4. szakasza alapján beszedett adókat, és az említett vételár fennmaradó részét az Ön részére kifizeti, illetve jóváírja az Ön javára az Apple szokásos üzleti gyakorlatának megfelelően, beleértve a következőket: az összegek kifizetése (i) kizárólag elektronikus átutalással történik; (ii) havi minimális

kifizetési összeghatárokhoz kötött; (iii) megköveteli, hogy Ön bizonyos, a kifizetéssel kapcsolatos információkat adjon meg az App Store Connect oldalon; és (iv) a fenti követelményekre is figyelemmel legkésőbb negyvenöt (45) nappal annak a havi időszaknak a lezárását követően történik, amelyben a megfelelő összeget az Apple a Végfelhasználótól megkapta. Legkésőbb negyvenöt (45) nappal az egyes havi időszakok végét követően az Apple az App Store Connect webhelyen az Ön rendelkezésére bocsát egy kellően részletes értékesítési jelentést, amelyen Ön azonosítani tudja az adott havi időszakban értékesített Egyéni alkalmazások és az Apple által Önnek folyósítandó teljes összeget. Ön ezennel tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Apple a jelen 3.5. szakasznak megfelelően jutalékra jogosult bármely Tartalomkód Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfélnek történő rendelkezésre bocsátása után, még akkor is, ha az Apple nem tudja beszedni az adott Egyéni alkalmazás árát az adott Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyféltől. Abban az esetben, ha az Apple által bármely Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyféltől bármely Egyéni alkalmazásért kapott vételár az Apple és Ön között megállapított kifizetési pénznemtől eltérő pénznemben van, az adott Egyéni alkalmazás vételárát át kell számítani a kifizetési pénznemre, és az Apple által Önnek kifizetendő összeget a Teljesítési időszakra rögzített, az App Store Connect eszközben feltüntetett, időről időre frissített árfolyamnak megfelelően kell meghatározni, a jelen 3. sz. melléklet 3.1. szakasza szerint. Az Apple az App Store Connect alkalmazásban lehetőséget biztosíthat arra, hogy Ön megjelölhessen egy elsődleges pénznemet az Ön által a kifizetések fogadására kijelölt bankszámlához (a továbbiakban: „Megjelölt pénznem”). Az Apple utasíthatja az Apple bankját, hogy a Megjelölt pénznemtől eltérő pénznemben történő kifizetéseket a Megjelölt pénznemre váltsa át az Ön részére történő kifizetés előtt. Ön elfogadja, hogy az ilyen kifizetések összegéből levonhatók az Apple bankja által felszámított devizaárfolyam-különbözetek vagy díjak. Továbbra is Ön felelős az Ön bankja vagy az Ön bankja és az Apple bankja közötti közvetítő bankok által felszámított díjak (pl. átutalási díjak) megfizetéséért.

3.6 Abban az esetben, ha az Apple jutalékát vagy bármely Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfél által az Egyéni alkalmazások bármelyikéért fizetendő árat (i) bármilyen forrásadó vagy hasonló adó; vagy (ii) bármilyen értékesítési, használati, áru- és szolgáltatási, hozzáadottérték-, távközlési vagy egyéb adó vagy illeték, amelyet nem az Apple szed be a jelen melléklet 3.2. szakasza alapján; vagy (iii) bármilyen más adó vagy egyéb, bármilyen jellegű állami illeték terheli, az ilyen adó vagy illeték teljes összege kizárólag az Ön számláját terheli, és nem csökkenti az Apple-t a jelen 3. sz. melléklet alapján megillető jutalékokat.

3.7 Abban az esetben, ha az Apple által az Ön részére teljesített bármely kifizetést forrásadó vagy hasonló adó terheli, a forrásadó vagy hasonló adó teljes összege kizárólag az Ön számlája terhére kerül felszámításra, és nem csökkenti az Apple-t az adott tranzakció után megillető jutalékokat. Ha az Apple megalapozottan úgy véli, hogy ilyen adó fizetendő, az Apple az ilyen forrásadó vagy hasonló adó teljes összegét levonja az Önnek járó bruttó összegből, és a teljes visszatartott összeget befizeti az illetékes adóhatóságoknak. Az Apple csak akkor alkalmaz az alkalmazandó jövedelemadó-egyezményben előírt csökkentett forrásadó-kulcsot, amennyiben van ilyen, ha Ön az Apple-nek benyújtja az adott jövedelemadó-egyezményben előírt vagy az Apple számára egyébként kielégítő dokumentációt, amely elégséges annak igazolásához, hogy Ön jogosult a csökkentett forrásadó-kulcsra. Az Ön időben, írásban, az Apple által észszerűen kijelölt módon benyújtott kérésére az Apple kereskedelmi szempontból észszerű erőfeszítéseket tesz annak érdekében, hogy tájékoztassa Önt az Apple által az illetékes adóhatóságoknak az Ön nevében befizetett forrásadó vagy hasonló adó mértékéről. Ön köteles kártalanítani és mentesíteni az Apple-t az illetékes adóhatóságok bármely, a forrásadó vagy hasonló adók fizetési hátralékára vonatkozó követeléseivel, valamint az ezek után járó büntetésekkel és/vagy kamatokkal szemben, beleértve, de nem kizárólagosan, a forrásadó csökkentett mértékének kedvezményére való jogosultságára vagy az arra való jogosulatlanságára vonatkozó téves állításnak vagy nyilatkozatnak tulajdonítható hátralékokat.

3.8 Ön az In-App Purchase API használatával automatikusan megújuló előfizetéseket kínálhat a kiválasztott Területeken a jelen 3. sz. melléklet feltételeinek megfelelően, feltéve, hogy:

(a) Az automatikus megújítási funkciónak heti, havi, kéthavi, háromhavi, féléves vagy éves alapon kell működni, az Ön által az App Store Connect eszközben Ön által kiválasztott áron. Ön azonban egynél több lehetőséget is felajánlhat.

(b) Ön köteles egyértelműen és jól láthatóan közölni a felhasználókkal az automatikusan megújuló előfizetésekre vonatkozó alábbi információkat:

- Az automatikusan megújuló előfizetés címét, amely megegyezhet az alkalmazáson belüli termék nevével
- Az előfizetés időtartamát
- Az előfizetés árát, és adott esetben az egységenkénti árat

Az Ön saját adatvédelmi szabályzatára és felhasználási feltételeire mutató hivatkozásoknak szerepelniük kell az Ön Licencelt vagy Egyéni alkalmazásán belül.

(c) Önnek az ajánlatot a teljes előfizetési időszak alatt biztosítani kell, ahogyan az meghirdetésre került, beleértve az Ön által engedélyezett Számlázási türelmi időszakot is, és amennyiben Ön megsérti a 3. sz. melléklet 3.8. szakaszának jelen (c) pontját, Ön ezennel felhatalmazza és utasítja az Apple-t, hogy a Végfelhasználónak az adott előfizetésért a Végfelhasználó által fizetett ár teljes összegét, vagy annak az Apple saját belátása szerint meghatározott részét visszatérítse. A Számlázási türelmi időszak azt az időszakot jelenti, amely alatt a Fejlesztők vállalják, hogy ingyenesen biztosítják a fizetős szolgáltatást azoknak a felhasználóknak, akik számlázási hiba miatt nem fizetnek. Abban az esetben, ha az Apple visszatéríti a Végfelhasználónak az árat, Ön köteles visszatéríteni vagy jóváírni az Apple-nek az adott előfizetés árával megegyező összeget. Ön tudomásul veszi, hogy e rendelkezés ismételt megsértése esetén az Apple gyakorolhatja a jelen 3. sz. melléklet 7.3. szakasza szerinti jogait.

3.9 Amikor Ön ármódosítást hajt végre egy meglévő előfizetési elemen, az App Store Connect eszközben jelezve szándékát választhatja, hogy a meglévő ügyfelei számára megtartja a jelenlegi árakat. Amikor Ön olyan régiókban emel árat a meglévő előfizetőknek, ahol ehhez a végfelhasználó hozzájárulása szükséges, az előfizetők felszólítást kapnak az új ár áttekintésére és elfogadására, különben az automatikus megújítási funkció letiltásra kerül.

3.10 Amennyiben Ön az Ön Egyéni alkalmazásán belül vagy azon kívül automatikusan megújuló előfizetéseket hirdet és kínál eladásra, ezt az összes jogi és szabályozási követelménynek megfelelően kell tennie.

3.11 Az Egyéni alkalmazásokon belül vásárolt előfizetési szolgáltatásoknak alkalmazáson belüli vásárlást kell használniuk, amely a Végfelhasználó iTunes-fiókját terheli, nem pedig az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfél fiókját.

Az In-App Purchase API használata mellett (ahogyan azt az Irányelvek 3.1.3(a) „Olvasóalkalmazások” pontja ismerteti) az Egyéni alkalmazás olyan tartalmakat (konkrétan: magazinokat, újságokat, könyveket, hanganyagokat, zenéket és videókat) is megjeleníthet vagy lejátszhat, amelyeket az Egyéni alkalmazáson kívül kínálnak (például az Ön webhelyén keresztül), feltéve, hogy Ön nem hivatkozik az ilyen tartalmak külső ajánlataira, illetve nem forgalmazza azokat a Licencelt alkalmazáson belül. Ezen korlátozás az amerikai egyesült államokbeli áruházi felületre nem vonatkozik. Ön felelős az Egyéni alkalmazáson kívül beszerzett tartalmakhoz való hitelesített hozzáférésért.

3.12 Ha az Ön Egyéni alkalmazása időszakostartalom-alapú (pl. magazinok és újságok), az Apple az Ön rendelkezésére bocsáthatja a Végfelhasználó fiókjához kapcsolódó nevet, e-mail-címet és irányítószámot, amennyiben a Végfelhasználó automatikusan megújuló előfizetést vásárol az In-App Purchase API-n keresztül, feltéve, hogy az adott felhasználó beleegyezik az Önnek való adatszolgáltatásba, továbbá feltéve, hogy az ilyen adatokat Ön kizárólag saját termékei népszerűsítésére használja fel, és ezt egyébként szigorúan az Ön nyilvánosan közzétett adatvédelmi szabályzatának megfelelően teszi, amely egy példányának könnyen megtekinthetőnek kell lennie az Egyéni alkalmazásban, és ahhoz a felhasználónak hozzá kell járulnia. Ön ösztönzőként felajánlhatja az előfizetés ingyenes meghosszabbítását is, ha a felhasználó beleegyezik, hogy elküldi ezeket az információkat.

4. Tulajdonjog és végfelhasználói licenc

4.1 A felek tudomásul veszik és megállapodnak abban, hogy az Apple nem szerez tulajdonjogot az Egyéni alkalmazások vagy a Licencelt alkalmazásokra vonatkozó információkhoz, és az Egyéni alkalmazások tulajdonjoga, elvesztésének kockázata, az azokért való felelősség és az azok feletti ellenőrzés mindenkor az Öné marad. Az Apple az Egyéni alkalmazásokat vagy a Licencelt alkalmazásokkal kapcsolatos információkat semmilyen célra, illetve semmilyen módon nem használhatja fel, kivéve a jelen 3. sz. mellékletben kifejezetten engedélyezett eseteket.

4.2 Amikor Ön beküldi az Egyéni alkalmazást az Apple-nek, saját végfelhasználói licencszerződést is az Apple rendelkezésére bocsáthat az adott Egyéni alkalmazáshoz a jelen 3. melléklet 2.1. pontjával összhangban; azzal, hogy az Ön végfelhasználói licencszerződésének tartalmaznia kell a jelen 3. melléklet D függelékében meghatározott minimális feltételeket, és nem lehet ellentétes ezekkel a feltételekkel, valamint Ön köteles betartani az Egyesült Államok összes törvényét. Az Apple minden Végfelhasználó számára, akinek az Apple engedélyezi az ilyen Egyéni alkalmazásokhoz való hozzáférést, lehetővé teszi az Ön Végfelhasználói licencszerződésének (ha van ilyen) megtekintését abban az időpontban, amikor az Apple az adott Egyéni alkalmazást eljuttatja az adott Végfelhasználónak, és az Apple minden Végfelhasználót értesít arról, hogy az adott Egyéni alkalmazás Végfelhasználó általi használatára az Ön Végfelhasználói licencszerződésének (ha van ilyen) feltételei vonatkoznak. Abban az esetben, ha Ön nem szolgáltat saját Végfelhasználói licencszerződést az Apple számára valamely Egyéni alkalmazáshoz, tudomásul veszi és elfogadja, hogy az adott Egyéni alkalmazás Végfelhasználók általi használatára az Apple szabványos Végfelhasználói licencszerződése vonatkozik (amely az App Store felhasználási feltételeinek részét képezi).

4.3 Ön ezennel tudomásul veszi, hogy az egyes Egyéni alkalmazásokhoz tartozó Végfelhasználói licencszerződés kizárólag Ön és a Végfelhasználó között jön létre, és megfelel az alkalmazandó jogszabályoknak, és az Apple nem felelős és nem vállal semmilyen felelősséget a Végfelhasználói licencszerződés, illetve a Végfelhasználói licencszerződés bármely feltételének Ön vagy a Végfelhasználó általi megszegéséért.

5. Tartalomkorlátozások és szoftverminősítések

5.1 Ön kijelenti és szavatolja, hogy: (a) Ön jogosult a jelen Szerződés megkötésére, az egyes Egyéni alkalmazások gyártására és terjesztésére, valamint arra, hogy az Apple-t feljogosítsa a Végfelhasználók számára az egyes Egyéni alkalmazások letöltésének és használatának engedélyezésére az Egyéni alkalmazások terjesztési webhelyén keresztül; (b) az Egyéni alkalmazások egyike, illetve az Apple vagy a Végfelhasználók általi, engedélyezett felhasználásuk sem sérti vagy korlátozza más személyek, cégek, vállalatok vagy egyéb szervezetek szabadalmát, szerzői jogát, védjegyét, üzleti titkát vagy egyéb szellemi tulajdonját, illetve szerződéses jogait, és hogy Ön nem egy vagy több harmadik fél nevében nyújtja be az Egyéni alkalmazásokat az Apple-nek, ez egy vagy több Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfél által biztosított licenceket kivéve; (c) az Egyéni alkalmazások mindegyikének forgalmazása, értékesítése és használata, valamint exportja és importja is engedélyezett az Ön által a jelen 3. sz. melléklet 2.1. szakasza értelmében megjelölt régiókban az adott régiók törvényeivel és rendeleteivel, valamint az összes alkalmazandó export-/importszabályozással összhangban; (d) az Egyéni alkalmazások egyike sem tartalmaz obszcén, sértő vagy egyéb olyan anyagokat, amelyek a jelen 3. sz. melléklet 2.1. szakaszában megjelölt bármelyik régió törvényei vagy rendeletei szerint tiltottak vagy korlátozottak; (e) az Ön által az App Store Connect eszközzel megadott valamennyi információ, beleértve az Egyéni alkalmazásokra vonatkozó információkat is, pontos, és hogy amennyiben bármelyik ilyen információ már nem pontos, Ön haladéktalanul frissíti azt az App Store Connect eszköz használatával; és (f) amennyiben vita merül fel az Ön Egyéni alkalmazásainak tartalmával vagy az Ön szellemi tulajdonának az Egyéni alkalmazások terjesztési webhelyén történő felhasználásával kapcsolatban, Ön engedélyezi, hogy az Apple megossza az Ön kapcsolattartási adatait a vitát kezdeményező féllel, és nem kizárólagos alapon és anélkül, hogy bármelyik fél lemondana törvényes jogairól, részt vesz az Apple alkalmazással kapcsolatos vitarendezési eljárásában.

5.2 Ön köteles az App Store Connect oldalon található szoftverminősítő eszközt használni az Ön által az Apple részéről az Egyéni alkalmazások terjesztési webhelyén keresztül történő értékesítésre és teljesítésre a jelen 3. sz. melléklet szerint átadott minden egyes Egyéni alkalmazásra vonatkozó információ megadásához,

hogy minden Egyéni alkalmazás minősítést kapjon. Az egyes Egyéni alkalmazások minősítésének megállapításához Ön köteles minden Öntől telhetőt megtenni annak érdekében, hogy az adott Egyéni alkalmazás tartalmára vonatkozó helyes és teljes körű információkat adjon meg a szoftverminősítő eszközben. Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Apple a következőkre támaszkodik: (i) az Ön jóhiszeműségére és gondosságára az egyes Egyéni alkalmazásokra vonatkozóan kért információk pontos és teljes körű megadásában; és (ii) az Ön jelen 5.1. szakasz szerinti nyilatkozataira és garanciáira, amikor az adott Egyéni alkalmazást a Végfelhasználók számára letölthetővé teszi az Ön által itt megjelölt régiókban. Továbbá Ön felhatalmazza az Apple-t, hogy korrigálja az Ön bármely olyan Egyéni alkalmazásának minősítését, amelyhez helytelen minősítést rendeltek; és Ön elfogadja az ilyen korrigált minősítéseket.

5.3 Abban az esetben, ha az Ön által a jelen szerződésben megjelölt bármely régió az adott Egyéni alkalmazás terjesztésének, értékesítésének és/vagy használatának feltételeként megköveteli bármely állami vagy iparági szabályozó hatóság jóváhagyását vagy minősítését, Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Apple dönthet úgy, hogy az adott Egyéni alkalmazást nem teszi elérhetővé az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek általi megvásárlásra és/vagy a Végfelhasználók általi letöltésre az adott régióban az Egyéni alkalmazások terjesztési webhelyéről.

5.4 A gyermekeket célzó vagy a gyermekeket más módon valószínűleg vonzó Egyéni alkalmazások, amelyek vásárlásra ösztönzik a gyermekeket (beleértve, de nem kizárólagosan olyan kifejezésekkel, mint a „vedd meg most” vagy „váltás újabbra most”), vagy másokat arra ösztönöznek, hogy vásároljanak nekik, nem tehető elérhetővé olyan Területen, ahol az ilyen forgalmazási gyakorlatokat illegálisnak ítélik. Ön kifejezetten elfogadja és vállalja, hogy teljes felelősséget vállal azért, hogy az Ön Egyéni alkalmazásai megfelelnek a jelen 3. sz. melléklet 5.1. szakaszának (c) pontja szerint alkalmazandó jogszabályoknak, korlátozás nélkül beleértve a fogyasztóvédelmi, marketing- és szerencsejáték-törvényeket.

6. Illetékesség és felelősség

6.1 Az Apple nem vállal felelősséget az Egyéni alkalmazások Végfelhasználók általi telepítéséért és/vagy használatáért. Az egyes Egyéni alkalmazásokkal kapcsolatos minden termékgarancia, végfelhasználói segítségnyújtás és terméktámogatás az Ön kizárólagos felelőssége.

6.2 Ön kizárólagos felelősséggel tartozik, és az Apple semmilyen felelősséget vagy kötelezettséget nem vállal az Egyéni alkalmazásokból és/vagy az Egyéni alkalmazások Végfelhasználó általi használatából eredő vagy azzal összefüggő bármely követelésért, perért, kötelezettségért, veszteségért, kárért, költségért és kiadásért, beleértve, de nem kizárólagosan az alábbiakat: (i) a Végfelhasználói licencszerződésben meghatározott vagy az alkalmazandó jogszabályok alapján megállapított jótállási vállalkozás megszegésére vonatkozó követelések; (ii) termékfelelősségi követelések; és (iii) olyan követelések, amelyek szerint az Egyéni alkalmazások és/vagy azoknak a Végfelhasználó általi birtoklása vagy használata valamely harmadik fél szerzői vagy egyéb szellemi tulajdonjogát sérti.

6.3 Abban az esetben, ha az Apple értesítést vagy követelést kap bármely Végfelhasználótól, amely szerint: (i) a Végfelhasználó az adott Egyéni alkalmazás Végfelhasználó általi letöltésétől számított kilencven (90) napon belül, vagy a 3.8. szakasz szerint felajánlott automatikusan megújuló előfizetési időszak végétől számított kilencven (90) napon belül, ha ez az időszak kevesebb, mint kilencven (90) nap, le kívánja mondani az Egyéni alkalmazásra vonatkozó licencét; vagy (ii) az adott Egyéni alkalmazás nem felel meg az Ön specifikációinak vagy termékjótállásának, illetve az alkalmazandó jogszabályok követelményeinek, az Apple visszatérítheti az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfélnek és/vagy a Végfelhasználónak az adott Egyéni alkalmazásért az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfél és/vagy a Végfelhasználó által kifizetett teljes árat. Abban az esetben, ha az Apple visszatéríti a Végfelhasználónak az árat, Ön köteles visszatéríteni vagy jóváírni az Apple-nek az adott Egyéni alkalmazás árával megegyező összeget. Abban az esetben, ha az Apple értesítést vagy követelést kap egy fizetési szolgáltatótól arra vonatkozóan, hogy egy Végfelhasználó visszatérítést kapott egy Egyéni alkalmazásért, Ön köteles visszatéríteni vagy jóváírni az Apple-nek az adott Egyéni alkalmazás árával megegyező összeget.

7. Megszűnés

7.1 A jelen 3. sz. melléklet, valamint az Apple összes ebből eredő kötelezettsége megszűnik a Szerződés lejártával vagy megszűnésével. Bármely ilyen megszűnés ellenére az Apple jogosult: (i) az összes jutálékra az Egyéni alkalmazások példányaira beváltható Tartalomkódok után, amelyeket az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek számára a megszűnés időpontja előtt biztosítottak (beleértve a jelen 3. sz. melléklet 1.4. szakaszában meghatározott megszűnési időszakot is); és (ii) az Apple által az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfeleknek és/vagy a Végfelhasználóknak a megszűnés időpontja előtt vagy után a jelen 3. sz. melléklet 6.3. szakaszának megfelelően kifizetett visszatérítések Ön általi megtérítésére. A Szerződés megszűnésekor az Apple visszatárhathja az Önt megillető összes kifizetést az Apple által észszerűnek ítélt ideig, hogy kiszámítsa és kompenzálja az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfeleknek és/vagy a Végfelhasználóknak való visszatérítéseket. Ha az Apple bármikor megállapítja vagy gyanítja, hogy Ön vagy bármely fejlesztő, akivel kapcsolatban áll, gyanús, félrevezető, csalárd, helytelen, jogellenes vagy tisztességtelen cselekedetet vagy mulasztást követett el, vagy más fejlesztőkkel együtt ilyen cselekedetre vagy mulasztásra ösztönzött vagy abban részt vett, az Apple visszatárhathja az Önnek vagy az ilyen fejlesztőknek járó kifizetéseket.

7.2 Abban az esetben, ha Ön a jelen 3. sz. melléklettel összhangban már nem rendelkezik az Egyéni alkalmazások terjesztésének jogával, illetve azzal a joggal, hogy az Apple-t az Egyéni alkalmazások Végfelhasználók általi hozzáféréseinek engedélyezésére hatalmazza fel, Ön köteles haladéktalanul értesíteni az Apple-t, és az App Store Connect webhelyen rendelkezésre álló eszközök segítségével visszavonni az Egyéni alkalmazásokat az Egyéni alkalmazások terjesztési webhelyéről; azzal, hogy az Ön által a jelen 7.2. szakasz alapján történő visszavonás nem mentesíti Önt az Apple-lel szemben a jelen 3. sz. melléklet alapján fennálló kötelezettségei, illetve az Apple és/vagy bármely Végfelhasználó felé fennálló, az említett Egyéni alkalmazásokkal kapcsolatos felelőssége alól.

7.3 Az Apple fenntartja magának a jogot, hogy bármikor, indoklással vagy anélkül, az Önnek küldött felmondó értesítés útján megszüntesse az Egyéni alkalmazások forgalmazását, kínálását és megvásárlásának engedélyezését az Egyéni alkalmazásokat terjesztő ügyfelek, illetve letöltésének engedélyezését a Végfelhasználók számára. A jelen 7.3. szakasz általános érvényének korlátozása nélkül Ön tudomásul veszi, hogy az Apple megszüntetheti bizonyos Egyéni alkalmazások vagy az összes Egyéni alkalmazás forgalmazását és Végfelhasználók általi letöltésének engedélyezését, ha emberi és/vagy rendszerbeli ellenőrzések alapján, valamint például a hatályos jogszabályoknak megfelelően kapott értesítések alapján megalapozottan feltételezi, hogy: (i) az Egyéni alkalmazások exportja az A. függelékben felsorolt egy vagy több régióba nem engedélyezett az exportigazgatási törvény vagy egyéb korlátozások értelmében; (ii) az Egyéni alkalmazások és/vagy ezek Végfelhasználók általi birtoklása és/vagy használata harmadik fél szabadalmát, szerzői jogát, védjegyét, üzleti titkát vagy egyéb szellemi tulajdonjogát sérti; (iii) ezen Egyéni alkalmazások terjesztése, értékesítése és/vagy használata sérti a jelen 3. sz. melléklet 2.1. szakasza szerint Ön által megjelölt bármely régióban alkalmazandó jogszabályokat; (iv) Ön megsértette a Szerződés, a jelen 3. sz. melléklet vagy más dokumentumok feltételeit, beleértve, de nem kizárólagosan az alkalmazások ellenőrzési irányelveit; (v) az Ön Egyéni alkalmazásai sértik a jelen 3. sz. melléklet 5.4. szakaszát, beleértve, de nem kizárólagosan, egy szabályozó hatóság állítólagos jogsértésről szóló figyelmeztetését; vagy (vi) Ön vagy az Önt vagy vállalatát képviselő személyek szankciók hatálya alá tartoznak bármely olyan régióban, amelyben az Apple működik. Az Apple azon döntése, hogy a jelen 7.3. szakasz értelmében beszünteti az Egyéni alkalmazások forgalmazását és letöltésének engedélyezését, nem mentesíti Önt a jelen 3. sz. melléklet szerinti kötelezettségei alól.

7.4 Ön bármikor és bármilyen okból visszavonhatja az Egyéni alkalmazások bármelyikét vagy mindegyikét az Egyéni alkalmazások terjesztési webhelyéről az App Store Connect webhelyen található eszközök használatával, kivéve, hogy a Végfelhasználói tekintetében Ön ezennel felhatalmazza és utasítja az Apple-t a Végfelhasználók által benyújtott, még nem teljesített Tartalomkód beváltási kérelmeinek teljesítésére és a jelen 3. sz. melléklet 1.2. szakasza (b), (c) és (d) pontjainak teljesítésére, amelyek a Szerződés megszűnése vagy lejártá után is hatályban maradnak, kivéve, ha Ön a jelen 3. sz. melléklet 5.1. és 7.2. szakaszai alapján másként nem rendelkezik.

8. Jogi következmények

Az Ön és az Apple között a jelen 3. sz. melléklet értelmében létrejövő kapcsolat fontos jogi és/vagy adózási következményekkel járhat az Ön számára. Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Ön felelőssége, hogy saját jogi és adótanácsadóival konzultáljon az Ön jelen dokumentumban foglalt jogi és adózási kötelezettségeivel kapcsolatban.